



# Gazeta Polkowicka

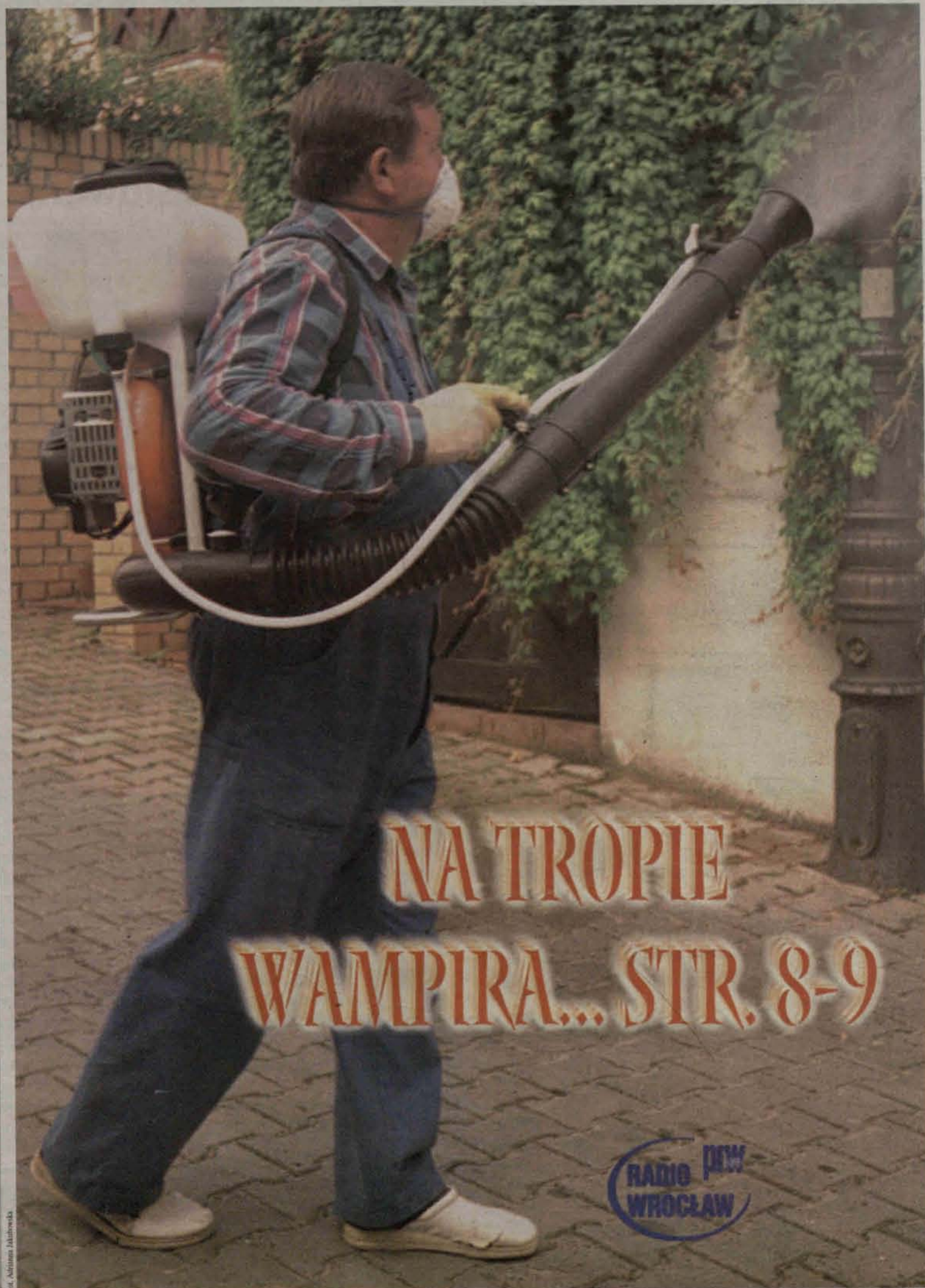
Tygodnik Powiatu  
Polkowickiego  
ISSN 1509-9954  
Data 24 sierpnia 2001  
nr 34 (60)  
nakład 12 000

Redaktorzy prowadzący: Anna Osadcuk, Adrianna Jąkubowska

Wydawnictwo bezpłatne

Chocianów, Gaworzyce, Grębocice, Jerzmanowa, Pęcław, Polkowice, Przemków, Radwanice

Nowa partia str. 7



NA TROPIE  
WAMPIRA... STR. 8-9

RADIO  
WROCLAW

## ZADZWOŃ DO NAS

Coś cię denerwuje,  
niepokój, cieszy,  
chcesz się podzielić  
swoją opinią? Dzwoni  
do nas  
od poniedziałku do  
piątku 10.00 - 12.00

nasz telefon: 749 60 03  
reklama: 0609 504 825



## Kalejdoskop

### ŚWIAT

Obradująca w Brukseli Rada Ambasadorów NATO nie podjęła w piątek decyzji o rozmieszczeniu w Macedonii pełnego kontyngentu 3,5 tysiąca żołnierzy Sojuszu. Wezmą oni udział w operacji „Niezbędne żniwa”, mającej na celu zebranie broni od albańskich rebeliantów.

### POLSKA

Bank PKO BP rozpoczął wypłatę pierwszej raty (75 procent) odszkodowań dla drugiej, 100 – tysięcznej grupy polskich robotników przymusowych III Rzeszy. Do tej pory świadczenia odebrało 10 tys. najstarszych poszkodowanych.

### DOLNY ŚLĄSK

Witold Krochmal, wojewoda dolnośląski został powołany na stanowisko przewodniczącego zarządu Fundacji Polsko – Niemieckie Pojednanie.

### SPORT

W piątej rundzie międzynarodowych Mistrzostw Polski w motocyklistyce uczestniczyło ponad 120 zawodników z Niemiec, Szwecji, Danii, Holandii, Czech, Łotwy, Litwy, Białorusi oraz Polski. Kończący imprezę bieg o Puchar Głogowa wygrał Łotysz Zigmunds Steinbergs.  
Adrianna Jakubowska

### Zdaniem naczelnego

## O gazecie i przychodni

Grzegorz Szczepaniak

W Polkowicach chcą likwidować przychodnię MCZ, bo władze gminy w sprawie owej przychodni nie robią – przeczytałem w gazecie z Wrocławia. Ależ to sensacyjne, tyle, że jak bliżej się przyjrzeć to pusty śmiech ogarnia. Zdaniem gazety (która powołuje się na pacjentów i pracowników przychodni) placówka jest likwidowana. Nic o tym nie wie zarząd MCZ (o czym też pi-

sze gazeta), choć przyznaje, że ma z tą przychodnią kłopoty. Pacjenci i pracownicy polkowickiego MCZ są zaniepokojeni – to można zrozumieć. Dlaczego jednak w sprawę gazeta miesza władze gminy – tego już zrozumieć nie można. MCZ z gminą ma tyle wspólnego, co piernik z wiatrakami. Swoje kłopoty zamierza wprowadzić rozwiązać za pomocą samorządowych pieniędzy, bo

chce sprzedać przychodnię gminie, ale gmina nie ma obowiązku robienia takiego interesu. A nie wolno zapominać, że dzięki olbrzymim kwotom przekazywanym na służbę zdrowia przez samorząd, poziom usług zdrowotnych w Polkowicach jest na bardzo wysokim poziomie. Komentarz? Nie tym razem, bo mi ręce opadły. Do sprawy będziemy wracać.

## Waszym zdaniem

Wioletta Jastrzębska

– W Przemkowie tak jak wszędzie jest plaga komarów. Chciałbym zauważyć, że zgłaszałem do Urzędu Gminy Przemków żeby coś z tymi owadami zrobili. Niestety odpowiedzieli, że nie mają pieniędzy. Zarówno dzieci jak i my jesteśmy pogryzieni. Na całym ciele znajdują się bardzo duże bąble. Dostają się do domu.

Nie można zapalić wieczorem światła i otworzyć okna, gdyż wlatują do środka. Oczywiście w domu znajdują się wszystkie potrzebne rzeczy, które mogą w jakiś sposób chronić nas przed tymi szkodnikami. Preparaty nie są zbyt skuteczne. Mam nadzieję, że ktoś w końcu zajmie się tą sprawą. (imię i nazwisko znane redakcji).

### Lato. Wolimy chłodne wakacje, czy upalne?

## Nasza sonda

Jolanta Płońska,  
Polkowice

– Każda temperatura jest dobra, jeżeli odpowiada porze roku. Latem powinno być ciepło, ponieważ to okres urlopowy i każdy chciałby mieć ładną pogodę, a nie zawsze tak jest. Nie wszyscy jednak wypoczywają, a więc nie każdemu przeszkadzają chmury. Poza tym mamy dwie pory roku, a dwie chyba zginęły.

Anna Dyk,  
Polkowice

– Lubię gdy jest ciepło i świeci słońce. Mam wakacje i dużo wolnego czasu. Gdy pada deszcz trzeba siedzieć w domu, a wtedy nie ma co robić.

Agnieszka Klarzyńska,  
Sucha Górna

– Każda pora roku ma jakieś plusy i minusy. Lato ma to do siebie, że kojarzy się ze słońcem, plażą i upałami. Jak każdy z nas uwielbiam wakacje ale nigdy nie przesadzam

ze słońcem. Upały to nie dla mnie, ale za deszczem też nie przepadam. Dlatego najlepiej czuję się wiosną, kiedy temperatura jest umiarkowana.

Beata Wołowicz,  
Polkowice

– Choć w ostatnich latach pogoda w Polsce zmieniła się diametralnie, to i tak czas wakacji będzie kojarzył mi się z ciepłem. Uwielbiam słońce, bo to właśnie ono dodaje mi energii, dzięki niemu jestem pełna życia i radości. Nie należę jednak do osób, które by narzekały, dlatego jak spadnie temperatura i odrobina deszczu to też jestem zadowolona.

Józef Ulewicz,  
Gostyń

– Nie lubię ani gorąca, ani zimna. Pogoda powinna być umiarkowana. Jestem rolnikiem, więc cieszę się gdy w okresie wzrostu roślin pada deszcz. Byle nie za dużo, bo wtedy wszystko gnije. Cieszę się też, gdy świeci słońce, byle nie za długo i niezbyt mocno, bo wtedy wszystko usycha.

## Jednym słowem



W Przedszkolu Publicznym w Gaworzycach

praktycznie zakończono przygotowania do rozpoczęcia zajęć po wakacjach.

Sabina Lipiec:  
– Czy przewiduje pani jakieś zmiany w funkcjonowaniu placówki?

Marzenna Badecka, dyrektor przedszkola:  
– Zasadniczą zmianą jest to, że nie będzie już oddziału pięciolatków. Nie udało nam się zebrać wystarczająco licznej grupy, bo po prostu od jakiegoś czasu rodzi się mniej dzieci.

Sześciolatków też jest mniej. W tym roku będą dwie grupy liczące łącznie 47 dzieci.

Co roku remontujemy placówkę. Tym razem odmalowaliśmy kuchnię i łazienki, a także ogrodzenie i konstrukcje na placu zabaw.

Wprowadzamy też nowe podręczniki. Stare nie były złe, ale być może nowe będą lepsze. Zobaczymy.



Kolejki i brak specjalistów to zarzuty stawiane

władzom Polkowickiego Centrum Usług Zdrowotnych.

Anna Osadczyk:  
– Czy te zarzuty mają pokrycie w rzeczywistości?

Mariola Kośmider, prezes PCUZ

– Nie, nie zgadzam się z tym. Nasz ośrodek jest jednym z nielicznych w byłym województwie legnickim, który ma taki szeroki zakres usług. Mamy większość specjalistów, do których najczęściej kierują lekarze pierwszego kontaktu. Lista specjalistów była tworzona wspólnie z nimi.

Umowa z Kasą Chorych reguluje sprawy rejestracji do lekarzy. Pacjent może rejestrować się osobiście, telefonicznie i z wyprzedzeniem. Nie ma, więc potrzeby stania w kolejce. Pacjent po zarejestrowaniu jest przyjęty do dwóch tygodni.



Projekt miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego

dla terenów górniczych Rudna I i Rudna II oraz prognoza skutków wpływu ustaleń na środowisko przyrodnicze został pozytywnie zaopiniowany przez Zarząd Gminy Grębocice

Izabela Pakiet  
– Kiedy zostanie uchwalony plan?

Jan Bunkiewicz, Wójt Gminy Grębocice

– Zarząd Gminy Grębocice przygotował projekt miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla terenów górniczych Rudna I i Rudna II (20 km<sup>2</sup>) w granicach administracyjnych gminy, który przed uchwaleniem zostanie wyłożony do publicznego wglądu w okresie od 10 do 30 września. Każda zainteresowana osoba będzie mogła przejrzeć plan w Urzędzie Gminy oraz zgłosić ewentualne zarzuty lub protesty do jego zapisów. Wszyscy właściciele i władający gruntami w obrębie planu zostaną indywidualnie powiadomieni o terminie wyłożenia planu.

## WPADŁ DO SZYBU

Śmierć górnika w kopalni Rudna w Polkowicach. Mężczyzna wpadł do szybu wentylacyjnego i spadł 50 metrów na głębokości wysokości 1000 m. Zdarzenie miało miejsce w nocy z soboty na niedzielę. 48-letni głogowianin poniósł śmierć na miejscu. Pracował w oddziale szybowym kopalni na stanowisku mechanika. Nie znane są jeszcze szczegóły zdarzenia. W tej sprawie został powołany zespół powypadkowy. Śmierć górnika bada również Wyższy i Okręgowy Urząd Górniczy.

Anna Osadczyk

## MOŻESZ POMÓC?

Pracownicy Ośrodka Pomocy Społecznej starają się pomóc każdej osobie potrzebującej wsparcia. Jedną z form pomocy są wizyty domowe.

Osób potrzebujących jest bardzo wiele w gminie Polkowice. Jedną z podopiecznych Ośrodka jest mieszkanka Polkowic, starsza, samotna pani, która całymi dniami siedzi w domu, generalnie w ogóle z niego nie wychodzi. Pracownik Socjalny, który opiekuje się nią wpadł na pomysł, by umilić starszej osobie czas spędzony w „czterech ścianach” darując jej odtwarzacz video. Czy znajdzie się tak wspaniałomyślna osoba, która pomoże starszemu?

Kontakt - Ośrodek Pomocy Społecznej, ulica Lipowa telefon 724-67-00.

Jolanta Ozdoba

# Polski Rockefeller

Anna Osadczyk - powiat

Któż nie chciałby zostać polskim Rockefellerem? Człowiekiem, który jak zaczynał swoją karierę nie miał nic, a teraz jest jednym z największych amerykańskich potentatów.

Każdy ma taką szansę. Centrum Informacji i Planowania Kariery Zawodowej w Legnicy organizuje szkolenie pod hasłem „Czy mogę zostać polskim Rockefellerem?”, dla osób chcących rozpocząć własną działalność, choć nie tylko. W warsztatach może wziąć udział każdy, kto tylko ma ochotę sprawdzić czy ma cechy Rockefellera. Podczas szkolenia uczestnicy poznają charakterystykę przedsiębiorcy na podstawie życiorysu amerykańskiego potentata, przeprowadzą również autoanalizę swoich mocnych i słabych stron. Szkolenie pozwoli każdemu z zainteresowanych poznać siebie i sprawdzić czy ma odpowiednie predyspozycje do prowadzenia działalności.

Uczestnictwo w warsztatach jest bezpłatne. Brak pracy, a co za tym idzie brak funduszy, nie jest, więc żadną przeszkodą. Szkolenie odbędzie się 4. września o godzinie 10 w siedzibie Centrum w Legnicy, Plac Wolności 4.

## Nie dręcz...

Monika Szatkowska - Polkowice

Uwaga! Co szósty dwunastolatek doświadcza przemocy ze strony rodziców. Bliższe 23 proc. studentów przyznaje, że w ich domu przynajmniej kilkakrotnie dochodziło do przemocy fizycznej, a 37 proc. mówi o występowaniu przemocy psychicznej.

Stowarzyszenie Forum Jedności przyłączyło się do ogólnopolskiej kampanii „Dzieciństwo bez przemocy”.

- Celem kampanii jest zwiększenie społecznego zaangażowania w sprawy przeciwdziałania przemocy wobec dzieci - wyjaśnia Krzysztof Kaczanowski,

Zgłoszenia przyjmowane są osobiście w siedzibie Centrum lub telefonicznie pod numerem telefonu: 862 36 14.

Szkolenia dla osób o różnych zainteresowaniach i predyspozycjach będą się odbywały przez cały wrzesień w odstępach kilkudniowych. Kolejne będą przeznaczone dla osób „zagubionych” na rynku pracy czy dla osób chcących wejść dobrze przygotowanym na rynek pracy czyli CV, list motywacyjny i rozmowa z pracodawcą. O wszystkich warsztatach będziemy informować na bieżąco.

Przypominamy też, że każdy może stać się klientem Centrum Informacji i Planowania Kariery Zawodowej i poddać się bezpłatnym testom na predyspozycje do poszczególnych grup zawodów. Będąc klientem Centrum już z określoną grupą mamy większe szanse na znalezienie interesującej nas oferty pracy. Tylko w pierwszym półroczu tego roku Centrum miało 732 oferty.

prezes stowarzyszenia. - Zgłosiliśmy merytoryczną, informacyjną i wszelkiego rodzaju organizacyjną chęć pomocy.

- Uważam, że dzieci mają prawo do dorastania w bezpiecznym środowisku wolnym od przemocy - dodaje prezes. - Jako Stowarzyszenie będziemy się jej bezwzględnie przeciwstawiać.

# Znowu pada

Anna Osadczyk - Polkowice

Pogoda znowu nas nie rozpieszcza. Już od poniedziałkowego wieczoru znowu nawiedzają nas burze, deszcze i zachmurzenia.



Oby nie powtórzyła się sytuacja sprzed kilku tygodni

Prognozy już od ubiegłego tygodnia nie były optymistyczne. Rolnicy przyspieszyli tempo w żniwach, co nierzadko jest powodem wypadków. W Łagoszowie Wielkim np. spalił się kombajn. Było też kilka fałszywych alarmów. - Lepiej jednak trzy fałszywe, niż jeden prawdziwy - stwierdza Grzegorz Kasperek, rzecznik polkowickiej straży.

W ubiegłym tygodniu Krajowe Centrum Koordynacji Ratownictwa i Ochrony Ludności wysłało do wszystkich jednostek straży pożarnej na Dolnym Śląsku komunikaty

ostrzegające przed nadchodzącymi nawałnicami. - Nawiązaliśmy kontakt m.in. z jednostkami OSP, gminami oraz policją - powiedział Grzegorz Kasperek. - Na szczęście nawałnicy nie było. Sprawdziliśmy jednak skoordynowane działanie naszych służb.

Niestety prognozy na najbliższe kilka dni nie są optymistyczne. Od piątku znowu zapowiadane jest zachmurzenie duże i deszcze. Słupki rtęci nadal dochodzą do 25 - 30

kreski, burza, więc może być nieunikniona. - Przewidywane są opady deszczu 15 - 40 l na m kwadr. i wiatry około 30 m/s - stwierdza Bernard Nowak, dyrektor Wydziału Zarządzania Kryzysowego w Starostwie. - Będą silne opady, ale nie na tyle by podnosić alarm.

Straż pożarna ostrzega i prosi o nie pozostawianie na podwórkach przedmiotów, które mogłyby ulec przemieszczeniu pod wpływem nawałnic oraz o dokładne zamykanie okien.

# Hej dorośli

Monika Szatkowska - Polkowice

Powiatowa Stacja Sanitarno - Epidemiologiczna w Polkowicach realizuje Ogólnopolski program pod nazwą „Lubię zimno”. Przypomnijmy, że dotyczy on przechowywania produktów mlecznych.

Temperatura magazynowania i przewożenia artykułów mlecznych nie może przekraczać 6 stopni Celsjusza. Jest to bardzo istotny warunek, by produkty nie straciły walorów smakowych i zdrowotnych.

- Postanowiliśmy akcję rozpowszechnić wśród dzieci, gdyż to one są głównymi konsumentami mleka, jogurtów i serków - wyjaśnia Beata Marciniak, inspektor ds. oświaty zdrowotnej. - Wspólnie z producentem jogurtów Bakoma przeprowadziliśmy akcję wśród dzieci z półkolonii „Kraina zdrowko” i „Owocowe lato”.

- „Krainę zdrowko” zorganizował Związek Harcerstwa dla dzieci z najuboższych rodzin. Przeprowadziłam tam pogadankę na temat zdrowego odżywiania - wyjaśnia Beata Marciniak. - Wspólnie z organizatorami przeprowadziliśmy konkursy i zabawy poszerzające wiedzę o przechowywaniu żywności.

Dzieciom spodobał się konkurs na wymyślanie hasel reklamujących produkty mleczne. Pomysłów

nie brakowało... „Hej dorośli pijcie mleko bo do dzieci wam daleko”, „Pij mleko mój kolego” czy „Kto pije serwatki ten piękny i gładki”. Po konkursach wszystkie dzieci otrzymały jogurty dostarczone przez realizatora programu firmę Bakoma.

- Podobnie było na półkolonii w Domu Kultury Impresja „Owocowe lato”. Razem z paniami prowadzącymi półkolonie przeprowadziliśmy konkursy dotyczące zdrowej żywności i odpowiedniego przechowywania jej w lodówce. Dzieci chętnie grały w grę planszową „Lubię zimno”, która oprócz zabawy spełnia rolę edukacyjną. Również te dzieci otrzymały jogurty - mówi instruktorka ds. oświaty zdrowotnej.

- Warto uświadamiać dzieci jak istotne jest odpowiednie przechowywanie żywności i jakie ma to znaczenie dla naszego zdrowia.

KRONIKA  
KRYMINALNA

W godzinach wieczornych w Przemkowie policjanci z Komendy Powiatowej Policji z Polkowic zatrzymali na gorącym uczynku przestępstwa trzech mężczyzn (dwóch nieletnich 16-latków i mężczyznę 23-lata). Sprawcy po wybiciu szyby wystawowej w sklepie ogólnospożywczym ukradli artykuły spożywcze o wartości 5 tys. na szkodę Gminnej Spółdzielni w Przemkowie. Skradziony towar odzyskano.

W miejscowości Michałów gm. Chocianów polkowiccy policjanci zatrzymali 21-letniego mieszkańca Trzebnic, który kierował samochodem marki BMW w stanie nietrzeźwym. Mężczyzna nie zachował należytej ostrożności i wjechał do rowu. Po zbadaniu okazało się, że miał ponad 2 promile alkoholu w wydychanym powietrzu.

Policjanci z Komendy Powiatowej Policji w Polkowicach zostali powiadomieni przez obywatelkę Niemiec, że została okradziona. Zdrzenie miało miejsce w lokalu „Grotka” w Polkowicach. Z pozostawionej na krześle torebki nieznanemu sprawcy skradł dokumenty, pieniądze w kwocie 50 zł i kartę do bankomatu.

W Chocianowie policjanci z Komisariatu w Chocianowie zatrzymali dwóch nieletnich chłopców (15, 16 lat), mieszkańców Przemkowa i 25-letniego mężczyznę bez stałego miejsca zamieszkania, którzy ukradli, z otwartego mieszkania, pozostawionego na przedpokoju portfel. Nieletni zostali odwiezieni do Policijnej Izby Dziecka w Legnicy, natomiast sprawca dorosły – do Policijnej Izby Zatrzymań w Polkowicach.

Monika Szatkowska

## Poznajmy się

Monika Szatkowska – Polkowice

Piękna słoneczna pogoda dopisała uczestnikom spotkania integracyjnego członków Dolnośląskiego Związku Inwalidów Narządu Ruchu Koła Miejsko – Gminnego w Polkowicach z dziećmi specjalnej troski.



Pogoda dopisała, humory również

Organizatorem spotkania był Dolnośląski Związek Inwalidów Narządu Ru-

chu Koło Miejsko – Gminne w Polkowicach. – Pomysł zrodził się już dawno, ale dopiero teraz udało się

nam go zrealizować – wyjaśnia Stefan Topolski, przewodniczący koła. Impreza odbyła się w ogrodzie przy budynku po byłej stacji PKP. Czas uprzyjemniał Daniel Krawczuk, który grał na organach.

W spotkaniu uczestniczyło ponad 60 osób. – Było ono świetną okazją do porozmawiania przy pieczonej na ognisku kiełbasce. – Chciałbym serdecznie podziękować Kazimierzowi Janczakowi, właścicielowi piekarni za słodkie pieczywo, chleb i bułki, a także Andrzejowi Kaczanowskiemu, prezesowi Stowarzyszenia „Trzeźwość” za zorganizowanie transportu – mówi przewodniczący. – Mam nadzieję, że takich spotkań będzie coraz więcej – powiedział na zakończenie Stefan Topolski.

## Wypalając – niszczą

Monika Szatkowska – powiat polkowicki

Wypalanie pozostałości roślinnych na polach to potencjalne zagrożenie pożarowe, powodujące niewymierne straty w środowisku przyrodniczym

Wypalanie słomy na polu narusza strukturę gleby, powoduje nierównomierny wzrost ro-

śnięć ustawienia sierzni, stogów i lasów – informuje Grzegorz Kasperek, rzecznik prasowy Komendy Powiatowej PSP w Polkowicach. – Oczywiście przy zapewnieniu stałego dozoru miejsca wy-

palania i w sposób nie powodujący zakłóceń w ruchu drogowym.

– Warunki szczegółowe określają przepisy prawa miejscowego tj. uchwały poszczególnych rad gmin. Ograniczenia w wypalaniu dotyczą maksymalnego arealu, jaki można spalać jednorazowo, warunków pogodowych oraz sprzętu gaśniczego, jaki należy zabezpieczyć w miejscu spalania.

– Przypominam, że ustawa o ochronie przyrody pod groźbą sankcji kamej zabrania wypalania traw na łąkach i w przydrożnych rowach.



W dniu 16 sierpnia br. w Łagoszowie Wielkim wskutek uszkodzenia przewodu paliwowego spłonął osprzęt silnika kombajnu zbożowego oraz około 1,5 ha pszenicy. Gdyby nie użycie gaśnic przez prowadzących prace, straty (które właściciel oszacował na 5 tys. zł.) byłyby wielokrotnie wyższe.

ślin, niszczenie mikroorganizmów niezbędnych do utrzymania równowagi biologicznej i nadmierny rozwój chwastów.

Tegoroczne żniwa zbliżają się ku końcowi. Przed strażą pożarną pracowity okres związany z wypalaniem przez rolników ściemisk i słomy.

– Niestety przepisy prawa usankcjonowały ten proceder. Wypalanie jest dozwolone w odległości co najmniej 100 m od zabudowań,

W artykule z nr 33(59) „10 m od stogów” wkradł się skrót myślowy. Rzecznik prasowy nie namawia do palenia tytoniu przy stogach, lecz ostrzega, że papierosy można palić w odległości nie mniejszej niż 10 m od punktu omlotowego.

## Świecąc informują cd.

Monika Szatkowska – Polkowice

Zgodnie z obietnicą dziś omówimy znaki ewakuacyjne (zielone)

– Znaki ewakuacyjne wskazują kierunek drogi ewakuacyjnej w budynkach i umiejscowienie wyjść ewakuacyjnych – informuje Grzegorz Kasperek, rzecznik prasowy komendanta powiatowego Państwowej Straży Pożarnej w Polkowicach.

– Wyposażenie obiektów w znaki ewakuacyjne jest obowiązkowe. Dla osób, których znajomość określonego budynku jest słaba są istotnym ułatwieniem przy opuszczaniu go, w przypadku zagrożenia.

Przypominamy, że w przypadku braku znaków właściciel budynku może zostać ukarany mandatem.

Przykładowe znaki ewakuacyjne:

kierunek do wyjścia drogi ewakuacyjnej w lewo



drzwi ewakuacyjne



ciągnąć, aby otworzyć



пчаć, aby otworzyć



kierunek do wyjścia drogą ewakuacyjną schodami w dół, w lewo



wyjście ewakuacyjne

KONKURS  
STRAŻACKI

O czym informują znaki bezpieczeństwa (koloru czerwonego)?

Prawidłowe odpowiedzi prosimy przysłać na kartkach pocztowych na adres redakcji do 8 września br.

Nagrodę niespodziankę ufundował Józef Płocha, właściciel Szkołki drzew i Krzewów, ul. Okrężna 79A w Głogowie, tel. 834-53-53

## Na plac!

Sabina Lipiec – Gaworzyce

Za remizą strażacką w Gaworzycach od dawna gotowy jest wyasfaltowany plac targowy.

Znajduje się on jednak trochę na uboczu, więc handlarze z niego nie korzystają. Handel odbywa się na chodniku przy sklepach. Kupujący są z tego zadowoleni, bo przy okazji codziennych zakupów przeglądają także stragany.

Mniej zadowoleni są właściele-okolice-

nych sklepów oraz mieszkańcy pobliskich domów. Urząd gminy postawił tablice informujące o zakazie handlu. Jedna z nich stała zaledwie jeden dzień i została skradziona. Następna będzie dużo lepiej zamocowana w gruncie.

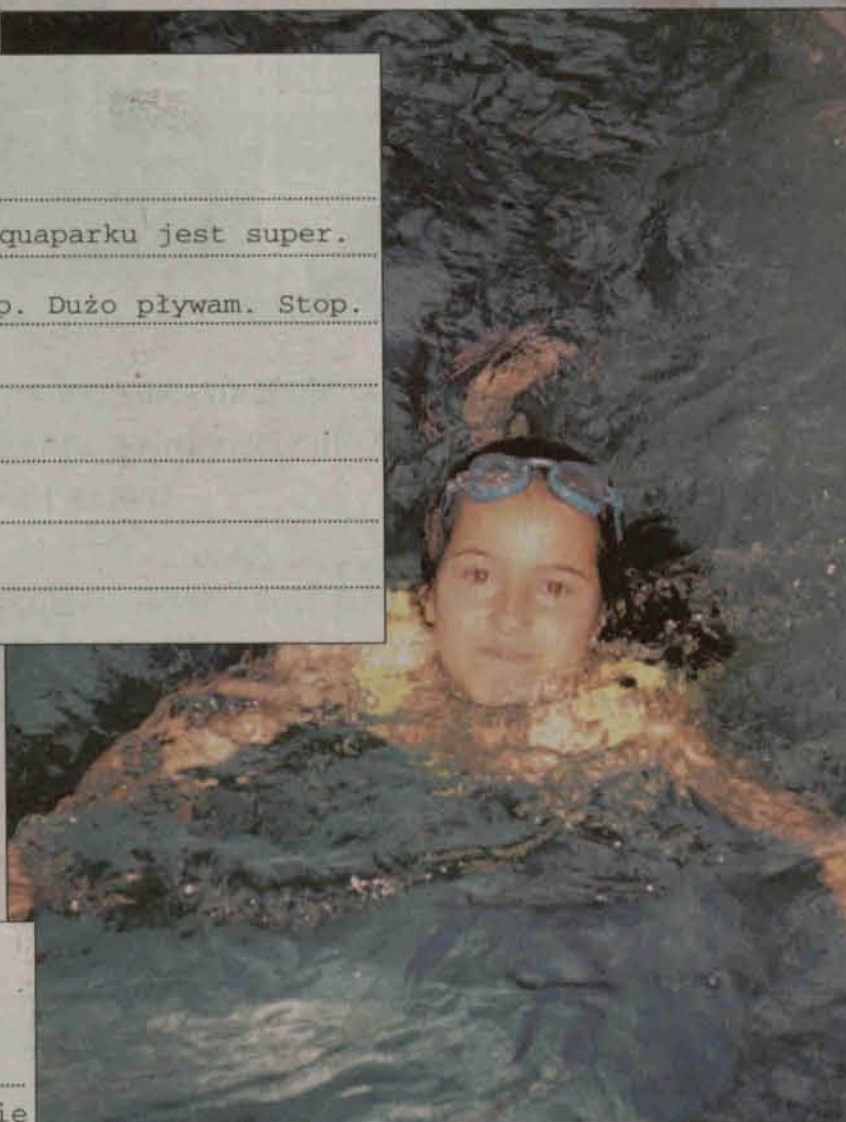
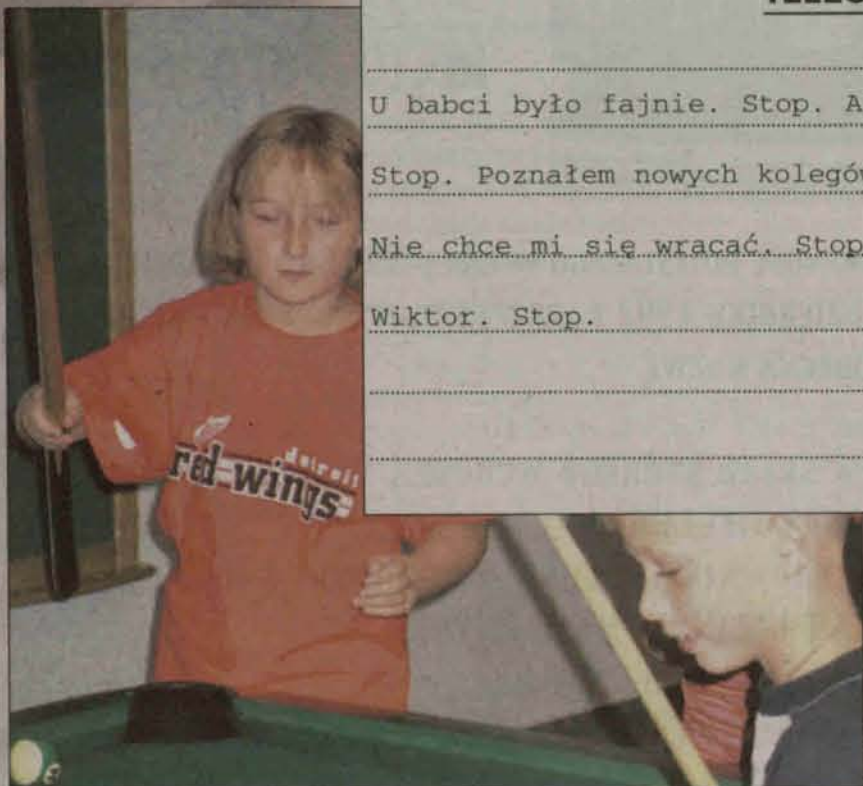


ZBLIŻA SIĘ KONIEC WAKACJI. DOBIEGA RÓWNIŻ KONIEC PÓŁKOŁONII W AQUAPARKU. WZIEŁO W NICH UDZIAŁ PRAWIE STO POCIĘCH ZARÓWNO Z POLKOWIC JAK I Z CAŁEJ POLSKI. DZIECI W GRUPACH 10 - CIO OSOBOWYCH BAWIŁY SIĘ OD PONIEDZIAŁKU DO PIĄTKU. MIAŁY OKAZJĘ POGRAC W BILARD I MINI GOLFA ORAZ SKORZYSTAĆ ZE WSZYSTKICH ATRAKCJI HALI BASENOWEJ.

DZIECI, KTÓRE ZAJĘŁY PIERWSZE TRZY MIEJSCA W ZJEŹDZIE RURĄ ZAPRASZAMY 31 SIERPNIA O GODZINIE 8.00 NA ZAWODY O TYTUŁ „ LETNIEGO MISTRZA ŚLIZGU“

**TELEGRAM**

U babci było fajnie. Stop. Ale w Aquaparku jest super.  
 Stop. Poznałem nowych kolegów. Stop. Dużo pływam. Stop.  
 Nie chce mi się wracać. Stop.  
 Wiktor. Stop.



**TELEGRAM**

W Aquaparku jest wspaniale. Stop. Bardzo podoba mi się gra w bilard. Stop. Są tu fajne rury. Stop. Chcę być tu za rok. Stop.  
 Magda. Stop.



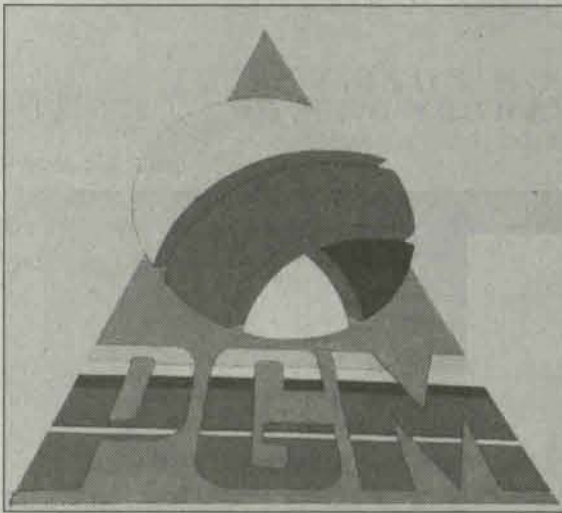
**TELEGRAM**

Kochani Rodzice. Stop. Bawię się świetnie. Stop. Grałem w mini golfa. Stop. Gdy padał deszcz graliśmy w bilard. Stop. Jak wrócę do domu to wam wszystko opowiem. Stop. Będę mógł przyjść tu w przyszłym roku? Stop. Michał. Stop.



ZAPRASZAMY NA WAKACJE DO AQUAPARKU!

# PRZEDSIĘBIORSTWO GOSPODARKI MIEJSKIEJ Sp. z o. o.



59-100 Polkowice  
ul. Dąbrowskiego 2  
tel. (0-76) 846-29-11  
fax (0-76) 846-29-60

PRZEDSIĘBIORSTWO GOSPODARKI MIEJSKIEJ KONTYNUUJE DZIAŁALNOŚĆ POWSTAŁEGO W LIPCU 1982 R. PRZEDSIĘBIORSTWA GOSPODARKI KOMUNALNEJ I MIESZKANIOWEJ, KTÓRE W PAŹDZIERNIKU 1992 R. PRZEKSZTAŁCONO W JEDNOOSOBOWĄ SPÓŁKĘ I NADANO OBECNĄ NAZWĘ.

PGM SP. Z O. O. JEST PRZEDSIĘBIORSTWEM USŁUGOWYM, W SKŁAD KTÓREGO WCHODZĄ NASTĘPUJĄCE ZAKŁADY:

#### ZAKŁAD ZARZĄDZANIA SIECIAMI

TEL. 846-29-48, 846-29-58, 846-29-46, 846-29-20, KIEROWNIK TADEUSZ ŻMIGRODZKI 846-29-31

#### ZAKŁAD OCZYSZCZANIA MIASTA I USŁUG KOMUNALNYCH

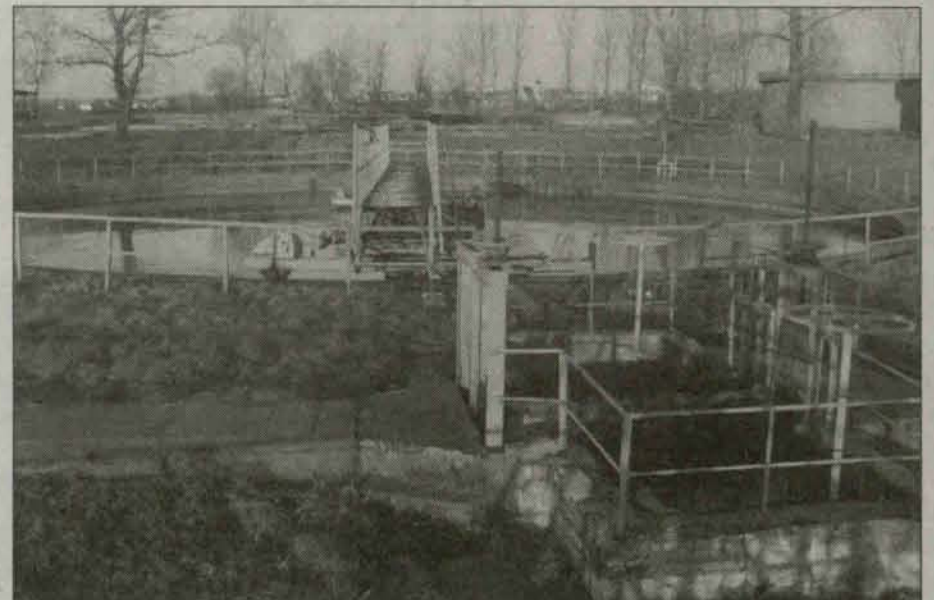
TEL. 846-29-44, 846-29-49, KIEROWNIK GRZEGORZ KOWALSKI 846-29-05

#### DZIAŁ PRZYGOTOWANIA I PROWADZENIA INWESTYCJI I REMONTÓW

TEL. 846-29-48, KIEROWNIK EUGENIA KRUK 846-29-48, 846-29-29



Pojazd specjalistyczny – zmiatarka Volvo



Oczyszczalnia ścieków w Komornikach

## DZIAŁALNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTWA OBEJMUJE:

### USŁUGI W ZAKRESIE

- eksploatacji systemów ciepłowniczych
- eksploatacji systemów wodociągowo – kanalizacyjnych
- obsługi oczyszczalni ścieków i stacji uzdatniania wody
- doradztwa, projektowania, ekspertyz oraz wykonawstwa obiektów, sieci i urządzeń wodno – kanalizacyjnych i ciepłowniczych

### UTRZYMANIE SKŁADOWISKA ODPADÓW KOMUNALNYCH

### UTRZYMANIE NALEŻYTEGO STANU SANITARNEGO TERENÓW GMINY

## MŁODZIEŻÓWKA W SIECI

Młodzieżowa Rada Miejska w Polkowicach planuje utworzyć witrynę internetową. Znajdą się tam między innymi informacje na temat 4-letniej działalności Rady Miejskiej. Strona zostanie zaprojektowana przez Pawła Regulskiego, uczeń Liceum Ogólnokształcącego w Polkowicach. O szczegółach w jednym z kolejnych numerów GP.

Monika Szatkowska

## ZDEZYNFEKOWALI

Po ulewnych deszczach Spółdzielnia Mieszkaniowa Cuprum w Polkowicach przeprowadziła dezynfekcję korytarzy piwnicznych w blokach podlegających pod spółdzielnię i przyległych śmietników. Użyto środka dezynfekcyjnego Javel.

Monika Szatkowska

## ZALANE

### STUDNIE

Powiatowa Stacja Sanitarno – Epidemiologiczna przypomina, że woda z zalanych podczas powodzi studni i zbiorników wodnych nie nadaje się do picia. Uzdatnianie wody polega na odkażeniu wapnem chlorowanym, oczyszczeniu dna ze szlamu i nieczystości. Po odkażeniu wody powinna ona zostać zbadała przez stację sanitarno – epidemiologiczną, która wydaje orzeczenie czy woda może być używana do picia i potrzeb gospodarczych. Odkazanie nie usuwa zanieczyszczeń chemicznych. Duża zawartość azotanów w wodzie może wywołać sinić u niemowląt, która przy braku natychmiastowej pomocy lekarskiej może doprowadzić do śmierci.

Monika Szatkowska

# Nowa partia

Anna Osadczyk – Polkowice

Była członkini SLD, Beata Chorąży – robotniczka, zakłada nową partię. Czy jest to odwet na polkowickim kole SLD za niedopuszczenie jej do kandydowania w wyborach parlamentarnych?

W poniedziałek ugrupowanie – Ogólnopolski Sojusz Bezrobotnych zostało zarejestrowane w sądzie. Poparło ich 1111 osób, tyle podpisów widnieje pod wnioskiem rejestracji. Osobami repre-

robotnych. Stowarzyszenie ma za małą siłę działania. My chcemy być taką właśnie partią.

Po odejściu z polkowickiego SLD 113 jej członków dużo się mówiło o powstaniu nowej partii. Beata Chorąży – Ryszko była jednak



zentującymi partię będą Beata Chorąży – Ryszko, Marek Ryszko oraz Ireneusz Skrzypek. – Nie zamierzamy startować w wyborach parlamentarnych – mówi Marek Ryszko, przedstawiciel Komitetu Założycielskiego. – Naszym celem jest pomoc bezrobotnym.

– Powstanie nowej partii jest kontynuacją moich działań w Ogólnopolskim Stowarzyszeniu Bezrobotnych – wyjaśnia Beata Chorąży – Ryszko. – Już wówczas dążenie do zapewnienia miejsc pracy uznałam za naczelną zadanie władz publicznych. Nie ma w Polsce partii, która broniłaby interesów bez-

bardzo tajemnicza. – Wszystko w swoim czasie – mówiła. Teraz nowa partia stała się faktem. OSB zamierza być neutralny politycznie, nie chce się opowiadać ani za prawicą ani za lewicą.

A co na to SLD? – To pomysł pani Chorąży – Ryszko sprzed pięciu laty – stwierdza Jerzy Molski, przewodniczący koła powiatowego SLD. – Trudno mi to komentować. Zobaczymy co ci ludzie będą robić. Jakie będą ich działania.

Nowe ugrupowanie przymierza się do startu w przyszłorocznych wyborach samorządowych. Czyżby „rosła” konkurencja dla SLD?

# Pechowa droga?

Monika Szatkowska – Polkowice

– Mieszkam na ul. Hubala w Polkowicach i codziennie jadąc do pracy mam problem z wyjazdem ze swojego osiedla – mówi zbulwersowany Janusz Kołodziej.



Brak widoczności może być przyczyną tragedii

– Kierowcy samochodów wyjeżdżających z drogi osiedlowej (droga między wieżowcem nr 22 a blokiem

czteropiętrowym) na drogę główną mają ograniczoną widoczność ze względu na parkujące po obu stronach ulicy samochody. Skrzyżowanie jest niebezpieczne, często zdarza się, że wyjeżdżamy prosto pod koła przejeżdżającego samochodu. Rozmawiałem z sąsiadami, którzy potwierdzili moje obserwacje. Czy nie można by było ustawić znaku zakazu parkowania lub lustra – pyta rozkładając ręce polkowiczanie.

W Powiatowym Zarządzie Dróg w Przemkowie dowiedzieliśmy się, że aby załatwić tego typu sprawę wystarczy złożyć wniosek w Starostwie Powiatowym w Polkowicach do komisji ds. bezpieczeństwa ruchu drogowego. Komisja przeanalizuje określony przypadek i podejmie odpowiednie kroki.

# Czekają na pomoc

Jolanta Ozdoba – powiat

Skutki lipcowej powodzi odczuwane są do dziś. Zalane budynki mieszkalne, pola uprawne, uszkodzone mosty i drogi. Wiele rodzin straciło wszystko, dach nad głową i dorobek całego życia. Rodziny te nadal czekają na pomoc.

W krytycznej sytuacji znaleźli się mieszkańcy gminy Kunów w województwie świętokrzyskim. – Na naszym terenie łączą się dwie rzeki Świślina i Kamienna – powiedział Bogusław Małocki, z-ca burmistrza gminy Kunów. – Na skutek nadmiernych opadów deszczu rzeka Świślina zaczęła bardzo szybko przybierać, o godz. 3.00, 24 lipca sytuacja była już niepokojąca, po dwóch i pół godzinie woda zaczęła się przelewać. Fala 6,8 metrowa zerwała tamę technologiczną. Fala uderzeniowa zalała pobliskie miejscowości. Pod wodą znalazło się 650 ha gruntów uprawnych oraz 287 budynków mieszkalnych. Zalane zostały miejscowości: Doły Biskupie, Nietulisko Duże, Nietulisko Małe, Udzieców, Rudka oraz część miasta Kunowa. Poszkodowanych na terenie gminy zostało 495 gospodarstw domowych. Straty w samej infrastrukturze gminy szacujemy na 4 293 000 zł. – dodaje Bogusław Małocki.

Sytuacja tych ludzi jest tragiczna, aż 12 rodzin straciło dach nad głó-

wą. Tymczasowo zakwaterowano je w szkole i w domach zastępczych. Nie zmienia to faktu, że rodziny te nie mają nic. Potrzebują całkowitego wyposażenia mieszkania od garnka, po meble i sprzęt AGD.

Każdy z nas może znaleźć się w takiej sytuacji, niekoniecznie spowodowanej tym żywiołem. Osoby mogące pomóc proszone są o przyniesienie darów do PGM do dnia 31.08.2001r. oraz wpłaty pieniędzy na konto: Bank Spółdzielczy Ostrowiec Świętokrzyski 85070004 – 515533 – 27006 – 11 „pomoc dla powodzian”.



Skutki lipcowej powodzi odczuwane są do dziś

## Informator kulturalny

### KINO

**Polkowice:**  
Bajkowa środa – Colargol na Dzikim Zachodzie  
29 sierpnia godz. 10.30  
„Pearl Harbor”  
30 sierpnia, 2 września  
godz. 18, 20.30

### DNI POLKOWIC

24 sierpnia  
godz. 15 Program dla dzieci – Zaba Monika i Kulfon  
godz. 17 Występ kabaretu GRUPA RAFAŁA KMITY  
godz. 18 Koncert zespołu THE POSTMAN  
godz. 19 Koncert I R E N Y JAROCKIEJ  
godz. 21 Koncert A N I T Y LIPNICKIEJ  
25 sierpnia  
godz. 15 Spektakl dla dzieci pt. „Cyrk Clownów”  
godz. 17 Występ kabaretu SZUM  
godz. 19 Koncert P I O T R A SZCZEPANIKA  
godz. 21 Koncert z e s p o ł u BLENDERS  
26 sierpnia  
godz. 15 „Szalony pociąg” – program rozrywkowy dla dzieci  
godz. 17 „Uśmiechnij się” – program kabaretowy w wykonaniu teatru WSPOLNA  
godz. 19 Występ kabaretu Hi Fi  
godz. 21 koncert R E N A T Y PRZEMYK Lato 2001  
FESTYNY, ZABAWY, GRY, KONKURSY  
Polkowice:  
28 sierpnia  
godz. 10 – 11.20  
„Zatrzymaj Film” – Tworzenie etudek teatralnych i utrwalanie ich na kasęcie video. Zajęcia plenerowe, DK  
godz. 11.30 – 13  
„Bananowy Song” – Zajęcia muzyczne dla dzieci, DK  
godz. 14 – 15.20  
„Wakacyjne Kalamury” – zajęcia  
godz. 15.30 – 17  
„Owocowy Mix” – Bal dla dzieci na zakończenie wakacji, DK  
29 sierpnia  
godz. 8 „Piknik w wąwozie Miśli-

# Literackie popisy

Monika Szatkowska – Polkowice

Do końca listopada br. ukaże się tom poezji II Almanach Młodych Końca Wieków. Znajdą się tam wiersze dwudziestu poetów, z czego piętnastu to członkowie Stowarzyszenia Forum Jedności.

Książka ukaże się z inicjatywy Stowarzyszenia Forum Jedności. – Znajdą się tam między innymi wiersze klasyczne Piotra Wirowskiego z Krakowa oraz wolne formy literackie o tematyce miłosnej i z własnych przeżyć. Zamieścimy również wiersz „Bez taty” Doroty Jankowskiej, który wygrał konkurs Jednego Wiersza – mówi Krzysztof Kaczanowski, prezes Stowarzyszenia Forum Jedności. – Koszt wydania poezji wynosi 3 tys. zł, z czego 2 tys. pokryje Urząd Gminy Polkowice. – Obecnie grupa artystyczna działająca w Stowarzyszeniu opracowuje projekt okładki – dodaje prezes.

## BEZ TATY

Ileż to razy wybiegał a zimową złą godzinę odepchnięty dotykami ojcowizny ze szkatułką okaleczonego dzieciństwa pod pachą zmiętą metryką urodzin w spadku i pulsującym żalem w skroniach dlaczego nikt go nie zatrzymał nikt nie żegnał kiedy odchodził w uliczkę obcego miasta

Dorota Jankowska

Wiersz wygrał w Konkursie Jednego Wiersza, zorganizowanym przez Stowarzyszenie Forum Jedności.

## Chcesz wygrać wycieczkę?

Jeżeli masz ciekawe pomysły i bujną wyobraźnię weź udział w konkursie na projekt logo, którym – według Ciebie – powinna posługiwać się Młodzieżowa Rada Miasta Koszalina.

W konkursie mogą wziąć udział uczniowie szkół gimnazjalnych, średnich i wyższych. Najciekawsze propozycje zostaną nagrodzone. A do wygrania atrakcyjna wycieczka i wiele innych nagród. Nie zwlekaj!

Prace należy przysyłać na adres: Młodzieżowa Rada Miasta Koszalina, Rynek Staromiejski 6-7, 75-007 Koszalin. Szczegółowych informacji udziela radna Katarzyna Gwardiak pod nr telefonu 0604-718-452.

Monika Szatkowska

# Na tropie Wampira...

Wysysają krew bez litoś. Spotyamy je najczęściej w godzinach wieczornych. Niestety ani czosnek, ani drewniany kłosek nie pomogą w walce z nimi. Nietatwo przecież kolkiem trafić w serce... komara.

## Odkomarzanie

Po licznych opadach w wielu miejscach na terenie powiatu polkowickiego powstały nowe, tymczasowe rozlewiska. Podmokłe lasy, parki i łąki – to sprzyjające warunki do rozwoju komarów.

– Już przeszło tydzień opryskujemy tereny zielone w Polkowicach – informuje Joanna Jakubowska, kierownik Wydziału Ochrony Środowiska Urzędu Gminy Polkowice. – Zostały opryskane wszystkie ulice w Polkowicach, oprócz ul. Hubala i Legnickiej oraz parku miejskiego, obecnie odkomarzamy osiedle Polanka. Jeszcze raz będziemy przyskakać ul. Ociosową i Skalników, gdyż z powodu opadów deszczu nie przyniosły one efektów.

– Aby opryski były skuteczne musi być sucho i bezwietrznie – wyjaśnia kierowniczka. – Pryskamy środkiem owadobójczym o nazwie trebon, praktycznie nieszkodliwym dla ludzi i pszczoł – zapewnia Joanna Jakubowska. – Opryski finansowane są z budżetu Urzędu Gminy Polkowice. Monika Szatkowska

## Preparaty przeciw komarom

Derma Pharm – płyn przeciw komarom i kleszczom  
Air force – preparat do odstraszania komarów  
Norel – płyn przeciw komarom i kleszczom  
Spadaj – preparat do odstraszania komarów i kleszczy  
Kleszcz – płyn przeciw komarom  
Kleszcz – preparat przeciw komarom w aerozolu  
Ichem – żel przeciw komarom  
Antisol – płyn odstraszający komary  
Scandia – żel do odstraszania komarów  
Stop – płyn przeciw komarom i kleszczom  
Davox – żel przeciw komarom i kleszczom  
Komar – repelent przeciw komarom  
Bzyk – preparat odstraszający komary i kleszcze  
Antisax – żel przeciw komarom  
Komarex 1 – żel ochronny przeciw komarom  
Komarex 2 – żel dla pokąsanych przez komary  
Autan – preparaty przeciw komarom  
SIO Komar – odstraszają komary  
Owadorep – płyn i chusteczki odstraszające komary

## Życiodajna krew

Walka z komarami jest bardzo trudna. Przebywają w pobliżu zbiorników wodnych, ponieważ jego larwy rozwijają się w wodzie. Po obfitych opadach deszczu powstają liczne rozlewiska, które sprzyjają rozwojowi tych owadów. Samicy do rozwoju jaj potrzebna jest krew, więc atakują przede wszystkim o zmierzchu i w pochmurne, ciepłe dni.

Prowadzone są opryski, ponieważ tegoroczna aura sprzyja rozwojowi tych owadów. – Dotychczas zlikwidowaliśmy trzy legowiska larw w miejscach powstałych rozlewisk – powiedział Stanisław Górecki, właściciel Zakładu Dezynfekcji, Dezynsekcji i Deratyracji w Polkowicach. – Aby przywrócić stan naturalny potrzebne są duże nakłady pieniężne. Opryskiwane są przede wszystkim tereny zielone, ale najlepszy efekt byłby wówczas gdyby oprysk obejmował również budynki, piwnice i korytarze. Gdyby akcja ta prowadzona byłaby równocześnie we wszystkich miejscach może efekt byłby lepszy. Adrianna Jakubowska



Opryskuje się nie tylko tereny zielone

## Plaga krwioopijców

W rozlewiskach wody, mule i wilgotnej glebie rozwijają się larwy komarów, meszek i kuczmanów. Samice dorosłych komarów i znacznie od nich mniejszych kuczmanów kłują szczególnie intensywnie przy dużej wilgotności powietrza i o zmierzchu. Uklucia powodują odczyn zapalne skóry i obrzęki.

Aby uniknąć ukąszeń w mieszkaniach możemy stosować dostępne na rynku środki owadobójcze w aerozolu czy urządzenia elektryczne z płytką owadobójczą, z której wydobywa się substancja owadobójcza (elektrofumigatory). Powiatowa Stacja Sanitarno – Epidemiologiczna w Polkowicach ostrzega, że wszystkie preparaty należy stosować zgodnie z zaleceniami na opakowaniu. Stosować tylko preparaty zarejestrowane w MZiOS, posiadające numer rejestracyjny Tox. Chronić dzieci przed kontaktem z preparatem. Zbyt intensywne używanie preparatów aerozolowych w zamkniętych pomieszczeniach może spowodować wybuch w przypadku wadliwej instalacji elektrycznej. Nie wolno opryskiwać preparatami urządzeń i przewodów elektrycznych.

Monika Szatkowska  
Współpraca: Powiatowa Stacja Sanitarno – Epidemiologiczna w Polkowicach

## Jak zabezpieczyć się przed ukąszeniami komarów?

Przed wszystkim przed wyjściem z domu należy odpowiednio ubrać się, długie spodnie, bluza, nakrycie głowy osłaniające czoło i kark. Nie osłonięte części ciała spryskać bądź posmarować preparatami odstraszającymi owady. Działają one przez kilka godzin. W przypadku ich braku można zastosować olejek goździkowy.

Miejsca po ukąszeniach smarować papką mentolową. Można również przykładac kompresy z wody z amoniakiem lub octem, skuteczne są również okłady z aloesu.

Monika Szatkowska

# Młodzi artyści

Jolanta Ozdoba – Polkowice

To już końcówka wakacji, ale dzieci nie chcą tracić czasu. Bawią się, poznają nowych kolegów i koleżanki. Spędzając wakacje pod hasłem „Owocowe Lato” w Polkowickim Ośrodku Kultury Sportu i Rekreacji.

Mają okazję malować, rysować, brać udział w warsztatach teatralnych i zabawach sportowych. – Dzieci chciały coś zmienić – powiedziała Justyna Kajak, instruktor prowadzący zajęcia. – Zaproponowały zorganizowanie Mini Playback wiewiórkach i Smerfach. Znaczną przewagę miała jednak Bretney Spears. – Bardzo lubię Britney Spears, ma ona fajne piosenki i to było głównym powodem wybrania jej repertuaru – powiedziała Weronika Strug. – Latwo jest również do jej muzyki dostosować kro-



Sara i Dominika w piosence o wiewiórkach

Show, więc nie mogliśmy odmówić – dodaje. Na scenie pojawiły się

ki tańeczne. Przygotowałam się krótko, układ tańeczny ułożyłam sobie z pamięci.



„Mały” Michał Wiśniewski, lider zespołu Ich Troje

zarówno gwiazdy piosenki polskiej jak i zagra-  
dodaje Weronika.

borskim” – wycieczka autokarowa dla dzieci i młodzieży  
godz. 10–11.20  
„Gdzie borówki i poziomki” – zajęcia plenerowe, zbiórka DK  
godz. 11.30–13  
„Zanim spadną kasztany” – zajęcia plastyczne – techniczne, DK  
30 sierpnia  
godz. 10 – 11.20  
„Podwórkowa kraina” – zajęcia plastyczne, DK  
godz. 11.30 – 13  
„Śladami lata” – Ekologiczne obrazy na trawie – zajęcia plastyczne, DK  
godz. 14 – 15.20  
„Malowanie ręką” – malowidła na płótnie, DK  
godz. 15.30 – 17  
„Od wyboru do koloru” – zajęcia plastyczne – techniczne, DK  
31 sierpnia  
godz. 10 – 11.20  
„Defilada dwudziestu” – Sportowy turniej drużyn dla dzieci i młodzieży, DK  
godz. 11.30–13  
„Rozgrywki leśnych ludków” – Pożegnanie lata. Blok imprez i zabaw dla dzieci, DK  
godz. 14 – 15.20  
„Skacze gruszka do fartuszka” – Rozgrywki drużynowe dla dzieci i młodzieży, DK  
Chocianów:  
24 sierpnia  
godz. 10 Gry planszowe „Wakacje z tańcem”, DK  
27 sierpnia  
godz. 10 – 12 „Coś z niczego” – Zajęcia plastyczne  
28 sierpnia  
godz. 15 Dyskoteka  
29 sierpnia  
godz. 10 Blok zabaw dla dzieci – zakończenie wakacji – dziedziniec  
Trzebcz  
27 sierpnia  
godz. 13.15 – 15.15, plac zabaw  
Guzice  
27 sierpnia  
godz. 11–13 – „Zabawy na Zielonej Polanie”, boisko  
Sobin:  
28 sierpnia  
godz. 10 – 16, Blok imprez – DK  
30 sierpnia  
godz. 15 – 21, Blok imprez – DK  
31 sierpnia  
godz. 10 – 16, Blok imprez – DK



# Kącik kosmetyczny

Każdy chciałby pochwalić się pięknym i zdrowym wyglądem. Stres, złe odżywianie się, klimatyzowane pomieszczenia – to wszystko odbija się na naszym wyglądzie, a to sprawia, że sięgamy po wszelkiego rodzaju produkty i poddajemy się zabiegom kosmetycznym. Wiele maseczek możemy zrobić sobie w domu, tylko powinniśmy dokładnie znać działanie każdej z nich i ich przeznaczenie.

– Maseczki plastyczne: składają się z różnych sproszkowanych minerałów, które po zmieszaniu z wodą tworzą gęstą, lepłą masę. Sama maseczka nie zawiera substancji aktywnych. Przed jej nałożeniem na oczyszczoną twarz nakłada się grubą warstwę kremu i dopiero wtedy gipsową maseczkę, która zasycha twardniejąc. Podczas tego procesu wytwarza się ciepło, które powoduje lepsze ukrwienie skóry i lepiej wchłanianie są substancje odżywcze

ściągnąć. Widocznie napinają buzię, odprężają ją i wygładzają drobne, mimiczne zmarszczki.

– Maseczki stymulujące o konsystencji kremu czy ziołowe: te pierwsze nakładamy grubą warstwę i po mniej więcej 20 minutach wklepujemy lub ścieramy chusteczką. Natomiast te drugie produkowane są ze sproszkowanych ziół. Nakłada się je na oczyszczone twarz np. pędzlem i po 20 minutach zmywa się je ciepłą wodą.



Na zabieg lepiej wybrać się do gabinetu kosmetycznego

kremu. Takie zabiegi wykonuje się raczej w gabinetach kosmetycznych.

– Maseczki napinające, modelujące: przy zasychaniu tworzą na powierzchni skóry elastyczną powłokę. Najczęściej produkowane są w postaci żelu, np. na bazie aloesu (tzw. mini-lifty), żeń – szenia, kolagenu. Zaraz po nałożeniu odczuwa się natychmiastowe odświeżenie. Mają silne działanie ściągające i po zaschnięciu tworzą gumową maskę, którą można łatwo

Pamiętajmy, że maseczki należy trzymać przez 15 – 20 minut. Po 30 minutach skóra przestaje reagować. Unikajmy jakichkolwiek ruchów mimicznych twarzy. Czas ten wykorzystajmy na odpoczynek, relaks, psychiczny i fizyczny.

## KONSULTACJE:

Gabinet Kosmetyczny „Kaskada”  
Małgorzaty Bocian.

Anna Osadczuk

# Kosmiczny zawrót głowy

Anna Osadczuk – powiat

Posągowa postawa, wyniosłe zachowanie. Sarna – piękne zwierzę, na które najczęściej patrzymy z daleka.



Matka bacznie obserwuje młode

Ostatnio lokalna prasa podniosła alarm, że na łąkach, w zbożu są odciski te na trawie wielkie koła, znaki ufo. – Doświadczeni myśliwi, którzy podpatrują zwierzynę, ubawili się przy tych informacjach – śmieje się Piotr Cybulski, nadleśniczy Nadleśnictwa Lubin. – Takie idealne koła na trawie robi sarna, która ucieka przed kozłem. W lesie pozostawia ona różne ślady, ale właśnie w pszenicy ganiając w kółko zostawia takie ślady. Nawet ostatnio widziałem jak sarna ucieka przed samcem.

Obecnie przypada okres rui u saren. – Teraz sarny wydzielają feromony. Kozioł wyczuwa je z potwornie dalekiej odległości, nawet kilku kilometrów.

Sarna, wbrew pozorom, jest bardzo niebezpieczna. A często się zdarza, kiedy zobaczy się sarenkę na brzegu lasu, że współczucie dla małego zwierzątka, które siedzi samo, bierze górę nad rozsądkiem i chcemy wziąć go do domu. – Wydaje się, że sarna zostawiła swoje małe same, ale to nieprawda – mówi Piotr Cybulski. – Mama zostawiła go w dalszej odległości, ponieważ chowa je od

wiatru, by nie sprokocować np. lisów czy innych drapieżników. Sarna jednak na pewno nie zostawi małego samego, ona jest tylko w pewnej odległości.

Wielu problemów może nam przysporzyć rogowiec chowany w domu.

– Szczególnie osobnik, który już osiągnie dojrzałość płciową – przestrzega nadleśniczy. – On w pewnym momencie może zaatakować kobietę, ponieważ kobieta raz w miesiącu wydziela podobny feromon jak sarny. Może, więc zaatakować i pokaleczyć. Było wiele takich przypadków, kiedy kobiety zostały okaleczone w okolicach ud. Wracając do kół, robionych przez ufo. Myślę, że jeżeli debatują nad nimi mężczyźni to właśnie ten feromon wprowadza ich w kosmiczny zawrót głowy.

Sarna jest zwierzęciem rodzinnym. – Ona będzie mieszkać sobie z mamą, bo oczywiście ojcu w



Młode nigdy nie są bez opieki

ogóle nie w głowie jest zajmowanie się rodziną – opowiada nadleśniczy.

– On sobie idzie gdzieś tam. Samiczki trzymają się bardzo długo mamy i dopiero jak dochodzą do dojrzałości płciowej, wtedy, kiedy mogą się rozmnażać, usamodzielniają się. W okresie zimowym częściej jednak zostają w rodzinie. Bywają jednak takie grupy, które liczą po kilkanaście, a nawet kilkadziesiąt osobników.

# Przed dzwonkiem

Sabina Lipiec – Gaworzyce

W szkole podstawowej i gimnazjum w Gaworzycach trwają intensywne przygotowania do rozpoczęcia roku szkolnego. Remont pogwarancyjny, który miał być zakończony do 30 lipca, trwa nadal.

Budokompleks z Lubina wykonał swoją część prac. Zajmował się wykończeniówką czyli usuwaniem zarysowań tynków i malowaniem. Musiał przerwać pracę, gdyż w placówce nie pojawili się pracownicy Budoprojektu z Głogowa. Firma ta była wykonawcą stanu surowego budynku i miała zlikwidować m. in. ubytki tynku, lecz do dzisiaj tego nie zrobiła.

Prowadzone były rozmowy na temat zlecenia wykonania części prac Budokompleksowi. Budoprojekt musiałby za to jednak zapłacić z własnej kasy, a jest to trudne do wy-

konania, gdyż ma poważne kłopoty finansowe. Jak można było więc przewidzieć, firmy nie doszły do porozumienia.

W tej sytuacji wątpliwe jest to, czy remonty uda się zakończyć do rozpoczęcia roku szkolnego.

– Pewne jest, że zajęcia w obu szkołach rozpoczną się w terminie – mówi Władysław Miszczyk, kierownik gospodarczy. – Trudno tylko powiedzieć w jakich warunkach – dodaje.

Trwa sprzątanie budynku, bo nie ma sensu czekanie na zakończenie usuwania usterek pogwarancyjnych, więc nowy rok szkolny zostanie rozpoczęty na pewno w czysto-uciej szkole.

## Informator

### POGOTOWIA

Ciepłownicze	993
Gazowe	992
Energetyczne	991
Wodociągowe	995
Ratunkowe	999
Policja	997
Straż Miejska	986
Straż Pożarna	998

### APTEKI

#### Polkowice

ul. Kominka 5a  
tel. 845-02-64,  
ul. Moniuszki 3a  
tel. 845-17-11,  
ul. Skalników 4  
tel. 845-23-91,  
ul. Kominka 7  
tel. 845-02-01,  
ul. Browarna 14  
tel. 847-46-17

#### Głębcice

ul. Głogowska 3  
tel. 831-54-71

#### Chocianów

ul. Wesola 12  
tel. 818-55-36  
ul. Żeromskiego 2  
tel. 818-55-54

#### Przemków

Pl. Wolności 12,  
tel. 831-93-25  
ul. Długa 3,  
tel. 831-97-13

#### Radwanice

ul. Przemysłowa 7,  
tel. 831-13-06,

### DYŻURY APTEK

#### Polkowice

20.08 – 27.08 ul. Kominka 5a  
27.08 – 03.09 ul. Moniuszki 3a/2

#### Przemków

ul. Długa,  
tel. 831-97-13,  
sob. 9.00-15.00,  
ndz. 9.00-11.00,  
pl. Wolności,  
tel. 831-93-25  
sob. 8.00-15.00,

### POSTÓJ

#### TAKSÓWEK

Polkowice  
847-41-00

### LECZNICE DLA ZWIERZĄT:

Polkowice 724-94-52  
845-06-66, 845-13-75  
Gaworzyce 831-62-24  
Radwanice 831-16-00  
831 19 16  
Chocianów 818-52-15

### INFOMACJE

telefoniczna  
miejskowa 913  
zamiejscowa 912  
biuro napraw 924  
zegarynka 926  
budzenie 917  
tel. zaufania 988  
policyjny telefon zaufania 846-33-06



59-100 Polkowice, ul. Rynek 6  
<http://www.ptbs.com.pl>  
 e-mail: [ptbs@ptbs.com.pl](mailto:ptbs@ptbs.com.pl)  
 tel. (076)

749-33-74, fax. (076) 749-33-70,

# Święto Budowlanych

*Korzystając z okazji, jak co roku zapraszamy do współorganizowania tej imprezy o charakterze kulturalno-wychowawczym. Zapraszamy osoby i instytucje, bez których nie byłoby atrakcji „Święta Budowlanych”. W zamian gwarantujemy dobrą reklamę, zadbamy o przedstawienie darczyńców i sponsorów publiczności.*



Jednym z elementów programu windykacji należności w naszej Spółce jest organizowanie dla mieszkańców, corocznej imprezy „Święta Budowlanych”. Stało się to już tradycją, że we wrześniu na osiedlu Centrum znowu będzie wesoło. Zagra kapela podwórkowa można będzie przyjść z rodziną, coś zjeść i wypić, będą konkursy i cenne nagrody, oraz...? Oczywiście, jak co roku nagrody mogą otrzymać tylko te osoby, które wykonują swoje obowiązki użytkownika osiedli mieszkaniowych

i w ostatnim miesiącu nie były naszymi

dłużnikami. Przypomnę, że w poprzednich latach wręczono mieszkańcom: nowoczesny komputer PC, zestawy audio, talony całorocznego ubezpieczenia mieszkania, programy komputerowe, karnety wstępu do Aquaparku i bardzo wiele innych nagród. Były także publiczne wyróżnienia i nagrody dla mieszkańców najbardziej zadbanych klatek schodowych oraz balkonów. Jak zwykle i w tym roku, przewidujemy coś dla najmłodszych. Dużo słodyczy i upominków dla naszych osiedlowych dzieci. Jeśli dopisze pogoda urządzimy sobie wspólne małe pożegnanie lata. Już dzisiaj, serdecznie wszystkich zapraszamy.

Patronat nad imprezą obejmą budowlani zrzeszeni w Polkowicach w Polskim Związku Inżynierów i Techników Budownictwa.

W związku z tym, uprzejmie prosimy o zadeklarowanie swojego udziału w „Święcie Budowlanych” oraz w jego organizacji.

Zapraszamy

## Polkowicki Ośrodek Kultury Sportu i Rekreacji

# DNI POLKOWIC

POLKOWICKIE CENTRUM PIKNIKOWE

JEDNORAZOWY BILET WSTĘPU 1 ZŁ

### 24 SIERPNIĄ PIĄTEK

- 15.00 Program dla dzieci „Żaba Monika i Kulfon“
- 17.00 Występ kabaretu GRUPA RAFAŁA KMITY
- 18.00 Koncert zespołu THE POSTMAN
- 19.00 Koncert IRENY JAROCKIEJ
- 21.00 Koncert ANITY LIPNICKIEJ

### 25 SIERPNIĄ SOBOTA

- 15.00 Spektakl dla dzieci pt. „Cyrk Clownów“
- 17.00 Występ kabaretu SZUM
- 19.00 Koncert PIOTRA SZCZEPANIKA
- 21.00 Koncert zespołu BLENDERS

### 26 SIERPNIĄ NIEDZIELA

- 15.00 „Szalony Pociąg“ program rozrywkowy dla dzieci
- 17.00 „Uśmiechnij się“ program kabaretowy w wykonaniu teatru WSPÓLNA
- 19.00 Występ kabaretu Hi - Fi
- 21.00 Koncert RENATY PRZEMYSK

POKSiR „Impresja“ poszukuje elektryka z uprawnieniami kwalifikacyjnymi typu E do 1 KW., łącznie z uprawnieniami na prace kontrolno-pomiarowe.

## Zdrowy zespół

Anna Osadczuk – Polkowice

Koszykarki CCC Aquapark wyjechały na obóz przygotowawczy do Szczyrpskiego Plesa. Wypoczęte po trzytygodniowej przerwie, oprócz Justyny Klośńskiej i Moniki Gonciarz, które przebywały na zgrupowaniu kadry Polski.

Zespół liczy obecnie 14 dziewcząt. A sytuacja w zespole wygląda dość optymistycznie, wszystkie dziewczęta są zdrowe i przygotowane do nowego sezonu. Narzekająca w ubiegłym sezonie Kornelia Klimkowska czuje się dobrze, choć nigdy nie będzie w pełni sprawna, jak twierdzi Tomasz Ruszkowski, trener odnowy biologicznej, na tyle by

wyjsc na parkiet bez stabilizatora. Na bóle uniemożliwiające jej normalną

grę narzeka Barbara Ledgutko. – *Boli ją kregostup, staw biodrowy* – wyjaśnia Tomasz Ruszkowski. – *Nie wiemy co jej jest. Była już u kilku lekarzy, którzy nic nie stwierdzili. Posunęliśmy się nawet do paramedycyny.*

Ponadto wszystkie zawodniczki są w dobrej kondycji i w pełni przygotowują się do nowego sezonu w ekstraklasie.

W poprzednim numerze w tekście pt.: „Spółdzielnia skupuje“ – Grębocice podaliśmy parametry pszenicy w skupie interwencyjnym, które są nieaktualne. Podajemy aktualne parametry skupowe:

- rozpylność – 10
- liczba opadania – 220
- wilgotność – 14,5 proc.
- zanieczyszczenia 6 proc.
- wyrównanie – 75 proc.
- gluten – 26 proc.

### W GÓRY

Dom Kultury „Jowisz“ w Gaworzycach organizuje rajd górski. Miejsce – okolice Szczawnicy i Piwnicznej. Termin – 23.08 do 28.08. Przewidywane koszty uczestnictwa – 160 zł od osoby. Zapisy przyjmowane są w biurze domu kultury. Szczegóły wyprawy zostaną omówione na zebraniu 21 sierpnia.

Sabina Lipiec

## Amazońskie wakacje

Adrianna Jakubowska – Polkowice

Wakacje to dla dzieci czas odpoczynku, zabawy i wyjazdów, na te ostatnie jednak nie wszyscy mogą sobie pozwolić.

Grupa 44 dzieci Polkowic i Trzebcza zwiedziła przemkowskiego Parku Krajobrazowego, gospodarstwo agroturystyczne „Amazonka“ w Ostaszowie.

– Przewodnik oprowadzał wszystkich po Parku Krajobrazowym, w Ostaszowie dzieci jeździły bryczką i wierzchem – powiedziała Zofia Kaźmierczak, Specjalista Pracy Socjalnej w Ośrodku

Pomocy Społecznej w Polkowicach.

– Było również ognisko i pieczone kielbaski.

Dzięki Andrzejowi Kulczyckiemu, polkowickiemu radnemu dzieci otrzymały koszulki oraz niezbędne przybory szkolne.

– Dzieci były bardzo zadowolone, a to jest najważniejsze – powiedziała Zofia Kaźmierczak.

We wrześniu planowana jest kolejna wybieżka dla 40 dzieci do Tarnawy Jezernej.

## Super Expres Kredyt!!!

DECYZJA w 3 godziny!

FIRMY BEZ ZAŚWIADCZEŃ z ZUS i US!!!

Samochody osobowe, dostawcze, ciężarowe, naczepty, maszyny budowlane. Bez poręczycieli. Bez wpłaty. Pakiet AC, OC już od 3,5%. Osoby samotne, przed wojskiem, rolnicy, wolne zawody. Karta podatkowa 100% wartości auta! Dowolne pochodzenie. Wniosek możemy wypełnić u klienta. Lubin, ul. Kamienna 4A, sobota – lubińska giełda.

tel. 076/749-97-79, 0-608 317 681, 0-502 178 088

Nr 17.00.0011-R-GS92

## Horoskop

### WAGA

Niemal wszystkie osoby urodzone pod tym znakiem szczytują się symetryczną i piękną sylwetką. Ich ruchy są spokojne i powłóczyście. Oczy zazwyczaj wielkie i aksamitnie lśniące, spojrzenie spokojne i łagodne. Tym osobom jest czego pozazdrościć.

Są otwarte, obowiązkowe i uprzejme. Konfliktów unikają jak diabeł święconej wody. Sprawiają wrażenie osób zrównoważonych, często jednak niezdecydowanych i niepewnych. Nie można na nich całkowicie polegać, gdyż łatwo ulegają wpływowi. Osoby te same poszukują oparcia w osobowości o silnym charakterze. Oznaczają się uprzejmością, prawością i szlachetnymi myślami.

Typową cechą ich osobowości jest sprawiedliwość. Ta cecha jest jednak przyczyną licznych problemów, które są zmuszone przetrwać. Obok sprawiedliwości mają rozwinięty zmysł piękna. Nawet w mowie nie tolerują niewybrednych słów. Wszystko robią z wdziękiem i elegancją. Poczucie piękna łączy się z zainteresowaniem muzyką i sztuką. Doskonale tańczą, wyczuwają rytm, są szarmanckie. Ponieważ są to osoby spokojne, bywają dobrymi partnerami w małżeństwie. Są taktowne, wyrozumiałe, ale też dosyć samolubne.

Najlepiej czują się w towarzystwie osób spod znaku Wodnika, ci bowiem doceniają ich artystyczną wrażliwość i mają podobny pogląd na liczne sprawy. Odpowiednimi partnerami są również osoby spod znaku Bliźniat. Jeżeli jeden z małżonków jest spod znaku Lwa lub Strzeleca, mogą przeżyć przyjemne życie.

Dzieci urodzone pod znakiem Wagi wymagają wielkiej miłości i stałego oparcia w rodzicach. Najbardziej lubią łagodne upominanie i karcenie, boją się jednak wielkiego krzyku. Należy zadbać, by niezbyt często zerkali do lusterka, gdyż grozi im samouwielenie.

Ze wszystkich zawodów najodpowiedniejszy dla nich jest zawód sędziego. Tęga odpowiada ich poczuciu sprawiedliwości. Mężczyźni posiadają predyspozycje do zawodu architekta wnętrz lub tapicera, kobiety zaś do pracy w charakterze posiadają predyspozycje do zawodu architekta wnętrz lub tapicera, kobiety zaś do pracy w charakterze projektantek mody, zwłaszcza odważnych i gustownych ubiorów.

### SKORPION

Skorpiony są osobami zazwyczaj wysokimi, obdarzonymi przenikliwym umysłem. Dzięki swej przenikliwości są zdolne szybko zrozumieć wszystko, co nowe i nieznanne. Są nosicielami oryginalnych poglądów, których niemal fanatycznie bronią. Nie znoszą sprzeciwu i są uparte jak muły. Z rzadka swój pogląd korygują lub zmieniają.

Są to złożone natury, nigdy nie można przewidzieć jak zareagują.

Są przyjacielskie. Szczytem ich zadowolenia jest zadowolenie przyjaciela. Lubią szpiegować. Nie są temu winne, to choroba.

Typową właściwością tych osób jest genialność. Ujawnia się w słowach i czynach. Często swoich genialnych pomysłów nie umiają zrealizować i dlatego geniuszami nie zostają.

Kochają namiętnie, chyba najbardziej ze wszystkich typów ludzkich. Związek małżeński, chociaż zawarty z miłości, nie trwa długo. Zadręczą partnera zazdrością i podejrzliwością.

W związek partnerski wstępują z osobami spod znaku Raka lub Ryb, są bowiem władze i potrzebny im jest ktoś, kto by się dostosował. Żyją w zgodzie także z Koziorożcami.

Problemy istnieją również z dziećmi urodzonymi pod tym znakiem. Są kłótlive, uparte i – fałszywe. Nie znoszą zarzutów, są przekorne i niezdyscyplinowane. Czasem takie dzieci bywają otwarte, mają bystry umysł i są dowcipne.

Osoby urodzone pod znakiem Skorpiona potrafią panować nad innymi. Ma to znaczący wpływ na wybór zawodu. Ich ujmięta osobowość wzbudza zaufanie w przypadku obrania zawodu lekarza. Dzięki zdolności kojarzenia i przenikliwości zostają diagnostykami. Dokładnie i łatwo określają przyczynę choroby. Są też dobrymi malarzami i tklivymi lirykami.

W kolejnym numerze GP charakterystyka osób urodzonych pod znakiem Strzelca i Koziorożca.

# Szukać sponsora?

Izabela Pakiet – Grębocice

Drużyna „Sparty“ Grębocice w czerwcu 2000 r. uzyskała osobowość prawną, która daje możliwość pozyskania dodatkowych źródeł finansowania tzw. sponsorów. Jak się jednak okazuje nie jest to taka prosta sprawa. Drużyna owszem znalazła sponsora, podpisała umowę, ale pieniędzy nie otrzymała.



Zawodnik ze Sparty w ataku

– W ubiegłym roku podpisaliśmy umowę finansową z firmą „Plast – Al“ z Głogowa. Firma w zamian za reklamę na koszulkach miała nam wypłacać miesięcznie 500 zł – wyjaśnia Krzysztof Czerwony, prezes „Sparty“ Grębocice. – Do dziś tych pieniędzy nie otrzymaliśmy – dodaje.

Nie udało się nam skontaktować z prezesem przedsiębiorstwa. Informacji udzieliła nam główna księgowa. – Sprawa jest jeszcze do wyjaśnienia – poinformowała Zofia Olejnik, główna księgowa. – Do księgowości do dnia dzisiejszego nie dotarła umowa ze Sparty Grębocice. Do końca tygodnia postaramy się wyjaśnić tę sprawę. Obecnie mamy trudną sytuację finansową – kończy księgowa.

Drużyna powstała, aby propagować sport na terenie Grębocic.

Skład zespołu stanowią, więc poza kilkoma osobami mieszkańcy Grębocic.

– „Sparta“ Grębocice zrzesza łącznie ok. 52 zawodników w

dwóch drużynach: juniorów i seniorów – mówi prezes. – Jak informowaliśmy w ubiegłym tygodniu mecze ligowe młodzików rozpoczną się od września. Natomiast drużyna seniorów rozegrała już drugi mecz ligowy, który również zakończył się zwycięstwem dla naszej drużyny (3:4 z „Kłos“ Moskorzyn) – dodaje. – Skład wzmocniliśmy czterema nowymi, doświadczonymi zawodnikami ze „Sparty“ Przedmoście. Sądzę, że wiele nauczą naszych. Nadzieję pokładam również w miejscowych zawodnikach. Są, bowiem osoby, które wiążą przyszłość z piłką nożną – dodaje prezes.

– W poprzednich latach sytuacja drużyny była fatalna – mówi Henryk Gałka, trener „Sparty“ Grębocice. – Drużynę przejąłem w najtrudniejszym okresie, bowiem od najniższej klasy (z klasy międzywojewódzkiej spadli do klasy B). Po ustabilizowaniu zaczęliśmy stopniowo wspinąć się do góry. Obecnie jesteśmy w klasie A i wierzę, że będzie jeszcze lepiej. Po wzmocnieniu składu na dzień dzisiejszy nie mamy słabych punktów. Mamy również kilku bardzo dobrych napastników. Sądzę, że obecny sezon nie powinien przynieść nam żadnych rozczarowań – kończy optymistycznie trener Henryk Gałka.

W niedzielę o godz. 15.00 na boisku w Grębocicach odbędzie się kolejny mecz ligowy „Sparty“ Grębocice tym razem z drużyną „Iskra“ Drogłowiec.

# Zaczęli od porażki

Anna Osadczyk – Polkowice

Beniaminek IV ligi, drugi zespół Górnika Polkowice, rozpoczął sezon od... porażki

Uległ on 1:0 na własnym boisku drużynie Śląska Wrocław. Zdobywcą jedynej bramki spotkania był Adam Samiec. Z „wybieganymi“ na czwartoligowych boiskach wrocławianami gospodarze radzili sobie nawet na nieźle, choć mimo dość silnego składu, nie udało im się zdobyć nawet jednego punktu. W pierwszym spotkaniu wystąpili Marek Rybitwa, Sławomir Kułyk, Marcin Kruzelnicki oraz Tomasz Urbaniak

– zawodnicy, których często można zobaczyć w zespole Mirosława Dragana. Nie pokazali oni jednak drugoligowej klasy. Sławomir Kułyk, który zagrał ponad połowę meczów, wtedy jeszcze w beniaminku II ligi, dziś nie wykazuje się zbytnim refleksem i „napastliwością“ jak na napastnika przystało. Trener Dominik Nowak próbował ratować wynik i zmienił Kułyka na Tomasza Urbaniaka. Ten ostatni jednak również nie popisał się dobrą formą, być może ciągle daje znać o sobie kontuzja.

– zawodnicy, których często można zobaczyć w zespole Mirosława Dragana. Nie pokazali oni jednak drugoligowej klasy. Sławomir Kułyk, który zagrał ponad połowę meczów, wtedy jeszcze w beniaminku II ligi, dziś nie wykazuje się zbytnim refleksem i „napastliwością“ jak na napastnika przystało. Trener Dominik Nowak próbował ratować wynik i zmienił Kułyka na Tomasza Urbaniaka. Ten ostatni jednak również nie popisał się dobrą formą, być może ciągle daje znać o sobie kontuzja.

# Kryzys punktowy

Anna Osadczyk – Polkowice

Drugie zwycięstwo Górnika w tym sezonie. Polkowiczanie w derbach pokonali Polar Wrocław 2:1

– Nakielski trzymał mnie za koszulkę.

Wydawało się, że polkowiczanie nie podniosą się po trzech kolejkach, w których nie odnieśli żadnego zwycięstwa, a jednak. Czy to jednak trwała zwykła forma? Miejmy nadzieję, że tak, choć praca sędziów w spotkaniu z Polarem, na rzecz zawodników z Polkowic, była bardzo ostro oceniana przez kibiców wrocławian. Wszystkie trzy bramki kibice zobaczyli w odstępach kilkuminutowych. Na wysokości zadania stanęli dwaj napastnicy z Polkowic – Griszczenko i Ujek. Po rzucie Emila Nowakowskiego do pola karnego Andriej Griszczenko nie zastanawiając się strzelił pewnie piłkę w światło bramki. Dwie minuty później pada druga bramka z rzutu karnego. Sędzia podyktował go po tym, jak Tomasz Nakielski wykonał kontrowersyjny faul na obrońcy Górnika Marcinie Szymańskim.

– Był faul – twierdzi Szymański.

Rzut karny był podyktowany słuszenie.

– Według mnie był faul – mówi Mariusz Jurak, kierownik drużyny.

– Jeśli sędzia dyktuje rzut karny to znaczy, że wie za co.

Spotkanie sam na sam z bramkarzem Polaru, Krzysztofem Osińskim, wykorzystał Mariusz Ujek.

Dwa zwycięstwa i jeden remis dają Górnikowi siedem punktów i środek tabeli. Czy uda się zawodnikom z Polkowic odzyskać stracone punkty? Obecnie mają już sześć punktów straty do lidera, Świt Nowy Dwór, który 1:0 pokonał Włókniarza Kietrz. – Myślę, że już zaczęliśmy odzyskiwać stracone punkty – cieszy się Mariusz Jurak. – Nie przegraliśmy żadnego meczu u siebie, a zwycięstwa na wyjeździe są bardzo cenne. Myślę, że jeszcze kilka kolejek i będziemy w czołówce tabeli.

## Konkurs

LIGA FACHOWCÓW

Do kuponu II rundy i typujemy dwa wyniki – z meczu Górnik Polkowice – Arka Gdynia Górnik Polkowice – Lech Poznań. Na wypełnione kupony czekamy do 07 września (decyduje data stempla pocztowego).

Nagrodę telewizor wartości ok. 3 tys. złotych ufundował sklep firmowy EMAR.

Przyjmujemy tylko oryginalne kupony, wycięte z Gazety Polkowskiej. Prosimy nie zapomnieć o podaniu swoich danych i zapraszamy do wspólnej zabawy.

## LIGA FACHOWCÓW



II RUNDA

Górnik – Arka Gdynia

..... : ..... (..... : .....)

Górnik – Lech Poznań

..... : ..... (..... : .....)

Kupon należy dostarczyć do Redakcji GP w terminie do 07 września br.

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych.

## ZAGRAJMY

24.08

godz. 10 – 16  
„Trochę wody dla ochłody“ – baseny odkryte przy ulicy 3 Maja w Polkowicach

25.08

godz. 10 – 14  
Zawody Duathlonowe dla dzieci i młodzieży – Ścieżka Zdrowia w Polkowicach

godz. 11  
Turniej Piłki Siatkowej – baseny odkryte przy ulicy 3 Maja

godz. 12  
Turniej w podnoszeniu ciężarów – sprawdzian juniorów 12 – 18 lat

27.08  
godz. 11 – 13  
„Zabawy na Zielonej Polanie“ – gry, zabawy i konkursy dla dzieci w wieku od 6 do 12 lat – boisko w Guzicach

godz. 13.15 – 15.15  
„Zabawy na Zielonej Polanie“ – gry, zabawy i konkursy dla dzieci w wieku od 6 do 12 lat – Plac zabaw w Trzebczu

29.08  
godz. 11 – 13  
„Zabawy na Zielonej Polanie“ – gry, zabawy i konkursy dla dzieci w wieku od 6 do 12 lat – plac zabaw w Polkowicach Dolnych

godz. 15  
Turniej Piłki Nożnej dla chłopców do lat 15 – boisko przy ulicy 11 Lutego w Polkowicach

30.08  
godz. 15  
Wielki ślizg – Baseny odkryte przy ulicy 3 Maja w Polkowicach

godz. 15  
Wielki ślizg – Baseny odkryte przy ulicy 3 Maja w Polkowicach

godz. 15  
Wielki ślizg – Baseny odkryte przy ulicy 3 Maja w Polkowicach

godz. 15  
Wielki ślizg – Baseny odkryte przy ulicy 3 Maja w Polkowicach

godz. 15  
Wielki ślizg – Baseny odkryte przy ulicy 3 Maja w Polkowicach

godz. 15  
Wielki ślizg – Baseny odkryte przy ulicy 3 Maja w Polkowicach

godz. 15  
Wielki ślizg – Baseny odkryte przy ulicy 3 Maja w Polkowicach

godz. 15  
Wielki ślizg – Baseny odkryte przy ulicy 3 Maja w Polkowicach

godz. 15  
Wielki ślizg – Baseny odkryte przy ulicy 3 Maja w Polkowicach

Anna Osadczyk

# Jaki byt rolnika?

Izabela Pakiet – Grębocice

Tegoroczne żniwa w gminie Grębocice rolnicy zapamiętają jako wyjątkowo trudne. Są wsie w których żniwa są już na ukończeniu, ale w większości gospodarstw nawet się jeszcze nie rozpoczęły.



Nie wszędzie można zebrać plony z pól

W miejscowościach, gdzie przeważają gleby lekkie w uprawie (niskie klasy bonitacyjne) m.in. Rzeczyca, Trzęsów, Obiszów, Ogorzelec, Krzydłowice rolnicy szacują zawansowanie prac na 50–75%. W miejscowościach dotkniętych powodzią oraz na madałach zawansowanie prac szacuje się na 10–30% (m.in. Bucze, Stara Rzeka, Duża Wólka, Proszycy). Zapytaliśmy kilku rolników z gminy Grębocice jak przebiegają tegoroczne żniwa.

– Jakość zbóż jest gorsza, a plony niższe od ubiegłorocznych – mówi Roman Czuba rolnik z Rzeczycy. – Posiadam własny kombajn, który umożliwił mi stosunkowo sprawne zebranie plonów. Martwi mnie jednak brak możliwości zbytu pszenicy konsumpcyjnej. Do tej pory sprzedałem część żyta do GS w Grębocicach, jest to jednak nieznaczna ilość. Zboże paszowe kupił ode mnie producent drobiu. Nie satysfakcjonuje mnie również cena, ani fakt, że pszenicę wysoko jakościowo muszę przechowywać i nie wiem, kiedy znajdę na nią nabywcę. Z kolei bracia Jan i Ludwik Lechwar z Krzydłowic są zadowoleni z jakości pozyskanych plonów. – W łanie zboża wyglądały dużo gorzej, jednak jak się okazało sytuacja w naszym gospodarstwie nie jest taka zła. Sprzedaliśmy tylko część produkcji do naszego stałego kontrahenta w Rudnej. Resztę plonów wykorzystamy na cele paszowe (red. rolnicy są największymi producentami trzody chlewnej w gm. Grębocice). Dzięki dobrej organizacji pracy oraz własnym maszynom rolniczym mamy nadzieję, że tegoroczne trudne żniwa już wkrótce przejdą do historii.

– Bardzo trudne żniwa – mówi Elżbieta Gierlak z Grębocic. – Spodziewaliśmy się plonów o 20–30 proc. wyższych. Niestety susza, a następnie obfite deszcze spowodowały obniżkę plonów. Mimo tego uzyskamy plony wyższe od ubiegłorocznych.

Problemu ze zbytem w naszym gospodarstwie nie będzie, ponieważ już rok wcześniej podpisaliśmy umowę z właścicielem młyna, który kupi od nas zboże konsumpcyjne. Pozostała część produkcji zostanie przeznaczona na paszę dla trzody chlewnej. Zawansowanie prac żniwnych oceniamy na 30 proc.

Inaczej sytuacja przedstawia się w Retkowie. Jak poinformowała nas Irena Krysiak tegoroczna powódź spowodowała nieodwracalne straty w uprawach. – Plony będą znacznie niższe. Do tego do-

łączają się jeszcze problemy ze sprzętem rolniczym, bowiem mamy tylko jeden kombajn w Retkowie. Dlatego w naszej wsi zebrano dopiero 10 proc. zbóż, których jakość nie pozwala optymistycznie patrzeć na kwestię zbytu.

– Moje pola uprawne położone są w kilku miejscowościach na terenie gminy Grębocice (Duża Wólka, Stara Rzeka, Grębocice, Kwielice) oraz w gminie Głogów – mówi Jan Sidorowicz. – W Przedmościu straciłem 3,5 ha pszenicy w wyniku lipcowej powodzi. Niewiele lepiej jest w Dużej Wólce, ponieważ w czasie zbiorów ugrzązł mi na polu kombajn. Przy 85 ha zbóż muszę bardzo mobilizować siły i środki, aby żniwa przebiegały w miarę sprawnie. Najbardziej martwi mnie jednak brak możliwości zbytu zboża. W poprzednich latach sprzedawałem pszenicę w skupie interwencyjnym w Świnieniu. W tym roku skup tam się jeszcze nie rozpoczął. Dobrze, że posiadam własny magazyn, w którym mogę przechowywać zebrane plony. Mimo strat w uprawach tegoroczne plony są wyższe, jednak jakość jest gorsza od ubiegłorocznych.

– Rok bieżący w produkcji zbóż jest zróżnicowany na terenie gminy Grębocice – poinformowała Matylda Michalska, doradca rolny RODR Polkowice. – Tylko nieliczni rolnicy uzyskali rekordowe plony. Są obszary, na których straty są ogromne, a jakość uzyskanego ziarna nie rekompensuje poniesionych nakładów na produkcję. Przy jednoczesnym trudnym przebiegu żniw, brak podmiotów skupujących wprowadza atmosferę zdenerwowania i niepewności wśród rolników. Pamiętajmy, że w większości gospodarstw rolnych pieniądze uzyskiwane ze sprzedaży ziarna są jedynym warunkiem utrzymania toku produkcji i bytu rodzin rolniczych.

## Do wody dla ochłody

Sabina Lipiec – Gaworzyce

W gminie Gaworzyce nie ma żadnego czynnego kąpieliska, a przydałoby się takowe szczególnie w czasie upałów.

W połowie lat sześćdziesiątych wybudowano obok pałacu w Gaworzycach basen przeciwpożarowy. Został on zaprojektowany tak, że mógł pełnić rolę publicznego kąpieliska. W latach siedemdziesiątych gmina zatrudniała ratownika. Sprzedawano bilety.

rzystywanego głównie przez wojska

radzieckie. Nie można tam jednak jeździć samochodami, bo wjazd do lasu jest zabroniony. Pozostaje jazda rowerem, ale z Gaworzyc przejechać trzeba około 10 km. Staw ten jednak najprawdopodobniej nigdy nie stanie się publicznym kąpieliskiem. – Staw znajduje



Nieczynny basen kąpielowy

Wypożyczano deski do pływania. Były toalety i przebieralnie. W upalne dni był taki tłok, że trudno było znaleźć miejsce do leżenia na trawie. Sanepid nakazał jednak jego zamknięcie. Basen był nieszczelny i podobno za rzadko wymieniano w nim wodę.

Kilka lat temu byli chętni do wydzierżawienia basenu, ale lato było wtedy deszczowe, więc zrezygnowali obawiając się strat.

Tak więc w upały mieszkańcy gminy wyjeżdżają nad jeziora, rzadziej na baseny do Polkowic lub do Leszna.

Jest też tzw. „ruski staw”. Ruski, bo znajduje się na terenie byłego poligonu wyko-

się na terenie Przemkowskiego Parku Krajobrazowego, w samym środku wrzosowisk, a woda w nim jest wyjątkowo kwaśna, ma pH 4,7 – mówi Lucjan Zawadzki, specjalista do spraw turystyki i edukacji ekologicznej w PPK. – W pobliżu stawu znajduje się spalona wieś, w przyszłości zamierzamy ją odrestaurować, na razie kompletujemy dokumentację – dodaje.

Nie podjęto jeszcze decyzji czy wieś będzie wioską skautów czy będzie się tam hodować trutnie.

Konkludując, mieszkańcy gminy Gaworzycy w przyszłym roku nadal nie będą mieli gdzie się kąpać.

## GADU, GADU

Inspektorat obrony cywilnej w Urzędzie Gminy w Gaworzycach ma nową radiostację. Została wypożyczona gminie przez Urząd Wojewódzki we Wrocławiu. Było to możliwe dzięki poparciu staroś gminy przez starostwo powiatowe w Polkowicach.

Nowa radiostacja jest kilkakrotnie mniejsza od starej za to dużo nowocześniejsza. Teraz nie powinno być problemów z cotygodniowym sprawdzaniem łączności przez starostwo.

Władze gminy są bardzo wdzięczne starostwu za okazaną pomoc.

Sabina Lipiec

## STRAŻACY DZIECIOM

Dzieci ze wsi, szczególnie z niezamożnych rodzin rzadko mają okazję wyjechać gdzieś w czasie wakacji. Tym bardziej cieszy gest strażaków ze wsi Koźlice w gminie Gaworzyce.

Jednostka OSP z Koźlic kilka tygodni temu organizowała festyn w swojej miejscowości. Strażacy sprzedawali wtedy m. in. kiełbasę i kaszankę własnego wyrobu z rusztu. W ten sposób udało im się zarobić trochę pieniędzy. Mogli je wydać na własne potrzeby. Postanowili jednak przeznaczyć je w całości na wyjazd dzieci ze wsi nad jezioro w Bożkowie niedaleko Wschowy.

Autokar pełen dzieci, z szóstką opiekunów, wyruszył na wycieczkę w niedzielę rano. – Trochę się baliśmy o pogodę, ale nad jeziorem cały czas świeciło słońce – opowiada Emilia Maślak z Koźlic. – Dzieci bardzo dziękowały strażakom za zorganizowanie wycieczki, całą drogę śpiewały i w ogóle były bardzo zadowolone.

Strażacy zasponsorowali też lody i napoje.

Strażacy z Koźlic dali dobry przykład do naśladowania. Kto będzie następny?

Sabina Lipiec

# „Gadzet“ przyszedł kolekcjoner

Izabela Pakiet – Grębocice

Jest 24-letnim studentem ochrony środowiska na Uniwersytecie w Zielonej Górze i kocha motory. Miał ich kilka, jednak jego stary komar jest nie do zastąpienia.

Jego pasja do motorów zaczęła się prawdopodobnie jeszcze w szkole podstawowej.

– Widziałem mojego tatę, który dojeżdżał do pracy komarem – mówi Piotrek Szadyko. – Natomiast zamilowanie do ciężkich motorów rozpoczęło się w momencie, kiedy zobaczyłem na ulicy w Głogowie jadący cudowny wojenny motor BMW Saharę. Najbardziej mnie zdziwiło, że mógł również jeździć do tyłu. Swoją pasję kontynuowałem również w szkole średniej. Wtedy była wydawana pierwsza profesjonalna prasa motocyklowa. I od tego właśnie momentu zapragnąłem mieć jakiś motocykl.

Od najmłodszych lat Piotrek naprawiał motorowery młodszym od siebie kolegom w zmian, za co dawali mu pojeździć. – Pierwszy motocykl, jaki przyprowadziłem do domu to był „Iz“ z

lat 40 – tych przycięgnięty przeze mnie na sankach po asfalcie w czasie odwilży. Rodzice dowiedzieli się dopiero po pół roku jak weszli do piwnicy i zobaczyli silnik w wielkości sokowirówki leżący na ziemi. Ten mój pierwszy motorower doprowadziłem do takiego stanu, że gdy

sprzedałem go całkiem niedawno to obecny właściciel, którego spotkałem przypadkiem na zlocie w Złotorzy dziękował mi za niego, bowiem był w bardzo dobrym stanie.

Później Piotrek nabył kolejny motocykl z 1959 r., który później musiał niestety sprzedać.

– Brakowało mi do niego zbyt wielu części, które były za drogie jak na moją kieszeń. W międzyczasie stał się szczęśliwym posiadaczem motorowera komar z 1964 r., który nabył od mieszkańca Grębocic.

– Jego „zaletą“ było to, że jak go przyprowadziłem do domu to się najnormalniej w świecie rozleciał. Złożyłem go i naprawiłem, ale podczas pewnej podróży silnik mi

ekspłodował. Był wielki huk. Rozpocząłem ponownie kapitalny remont motorowera. A w międzyczasie zacząłem się interesować zakupem lepszego motocykla, który przejechałby więcej niż 200–300 km. Mój motocykl po kapitalnym remoncie był już niezniszczalny. Przejechałem nim cały sezon letni w 2000 roku. Byłem na wszystkich imprezach motocyklowych odbywających się na terenie Dolnego Śląska. Wszędzie tam, gdzie coś się działo. Nigdy później mi się nie zepsuł. Wszyscy narzekali na te komarki, a mój był niezniszczalny. Ze sobą wozili i nosili wszystkie niezbędne części do komara. Dlatego koledzy nazwali mnie „Gadzet“.

Ostatni nabytek to Suzuki z 1994 roku.

Motor ten nie wymaga już remontów, jedynie drobnych spraw kosmetycznych. Wspólnie ze znajomymi mogę już teraz jeździć w dalsze trasy na złoty bądź inne imprezy motocyklowe. Sprzyja temu zwłaszcza okres wakacji.

Pomimo nowego nabytku zdecydował, że nie sprzeda jednak swojego komara.

– Wiąże się z nim wiele wspomnień. Dawali mi za niego nawet 1000 zł, ale on nie jest na sprzedaż. Zauważyłem również, że jadąc nim na miasto wzbudzam większe zainteresowanie ludzi niż jadąc na nowym Suzuki. Owszem przyglądają się, ale jak widzą mojego komara z 64 r. patrzą na niego z podziwem. Coraz trudniej zobaczyć taki motorower. Jak ktoś ma pieniądze może kupić sobie motocykl taki, jaki tylko chce. Jednak zdobyć taki zabytek jak mój, nie jest taką łatwą sprawą. Moim marzeniem jest polski przedwojenny Sokół 1000. Do tej pory pozostało ich jeszcze kilkadziesiąt sztuk na świecie. Coraz więcej ludzi interesuje się weteranami. Do takich maszyn mam sentyment i chciałbym je kolekcjonować.



Raz na Suzuki, raz na...

# Z rąk do rąk

Sabina Lipiec – Gaworzyce

Gdy pojawiają się problemy finansowe, szuka się rozwiązania. Bierze się pożyczkę, wydzierżawia majątek albo go sprzedaje.

Gminna spółdzielnia „Samopomoc Chłopska“ w Gaworzycach już od jakiegoś czasu przeżywa problemy finansowe. Zalega na przykład ze spłatą podatku od nieruchomości.

Zarząd Gminy Gaworzyce odrzucił propozycję przejęcia w zamian za długi magazynów w Gaworzycach. Stało się tak dlatego, że po wysondowaniu ewentualnego popytu na ich zakup okazało się, że ich sprzedaż nie byłaby taka łatwa.

Gminnej spółdzielni udało się sprzedać część placu magazynowego z wiatą. Nabywca przezna-

czy działkę najprawdopodobniej pod budowę

domu. Wiatę już rozebrano.

Wcześniej spółdzielni udało się sprzedać piekarnię. Jest teraz firmą rodzinną i całkiem nieźle funkcjonuje.

Młyn będący własnością spółdzielni aktualnie nie działa.

W ubiegłym tygodniu w siedzibie G S odbył się przetarg na sprzedaż jednego ze sklepów w Gaworzycach. Do tej pory był to sklep wielobranżowy. Jej właścicielem została Gminna Spółdzielnia z Radwanic. Mogła sobie pozwolić na tę inwestycję po sprzedaży swoich magazynów w Kłobuczynie.

# Małe radości

Adrianna Jakubowska – Radwanice

W Radwanicach po raz pierwszy zorganizowano półkolonie dla 70 dzieci z terenu gminy. Były to dzieci w wieku od sześciu do piętnastu lat, w tym również dzieci niepełnosprawne.

zajęciach grup: dziennikarskiej, tanecznej, teatralnej i



Wyjazd na wakacje, a gdzie miejsce na pogodę?

Organizatorem był Urząd Gminy w Radwanicach, a pieniądze zostały przekazane z Agencji Rolnej Skarbu Państwa. Organizacją zajęli się członkowie Stowarzyszenia Demokracji Lokalnej „Nasza Gmina“.

– Dla niektórych dzieci taka forma spędzenia wolnego czasu niekiedy jest jedyną rozrywką podczas wakacji – powiedziała Irena Wolska.

Półkolonia odbywała się w budynku przedszkola, dzieci uczestniczyły w

kronikarskiej. Dzieci były między innymi we wrocławskim ZOO, w muzeum w Głogowie, a także kąpały się polkowickim basenie odkrytym, zwiedziły Wzgórza Dalkowskie i zwierzyńiec w

Ostaszowie.

– W półkolonii uczestniczyły tylko dzieci z rodzin popegeerowskich – powiedziała Irena Wolska, członek Stowarzyszenia „Nasza Gmina“ w Radwanicach. – Chciałabym, aby w przyszłym roku z tej formy wypoczynku skorzystały również dzieci z rodzin rolniczych, ale na to będą potrzebne fundusze.

– Wzruszającym momentem było, kiedy jedno z dzieci powiedziało mi, że to są najpiękniejsze wakacje w jego życiu – powiedziała Irena Wolska.

# POMAGAJA POLONI

Z inicjatywy Jana Laszczowskiego, radnego z Szymocina przy współudziale zespołu folklorystycznego „Polne Maki“ przekazano nieodpłatnie nieużywany już sprzęt rolniczy od rolników z gminy Grębocice dla członka zaprzyjaźnionego zespołu „Grzegorzanie“ z Litwy.

– Rolnicy ofiarowali maszyny rolnicze: 2 kopaczki i kosiarki oraz pług dla Mieczysława Kozłowskiego rolnika z dzielnicy Wilna Grzegorzewo na Litwie, który gościł u nas w miniony weekend – poinformował Jan Laszczowski. – Rolnik wykorzystał maszyny rolnicze we własnym gospodarstwie rolnym – dodaje.

Wszyscy zainteresowani rolnicy, którzy chcieliby ofiarować taki sprzęt dla poloni wileńskiej prosimy o kontakt w Urzędzie Gminy w Grębocicach pod nr tel. 8 315 – 084. Izabela Pakiet

# PRZYSTANEK POD SZKOŁĄ

Zarząd Gminy Grębocice po uprzednim uzgodnieniu z mieszkańcami Grębocic postanowił zlikwidować obecnie funkcjonujący przystanek autobusowy przy ul. Kościelnej.

Nowe dwie wiaty przystankowe zostaną umiejscowione obok szkoły w Grębocicach na terenie przyległym do ul. Szkolnej. – Zostanie wybudowana zatoka autobusowa z kostki polbrukowej wraz z niezbędnymi chodnikami wykonanymi z kostki betonowej – poinformował Edward Pawluś, insp. ds. inwestycji w Urzędzie Gminy w Grębocicach. – W późniejszym terminie w zależności od posiadanych środków finansowych władze samorządowe planują odbudować nawierzchnię ulicy Szkolnej oraz Zielonej w Grębocicach. Izabela Pakiet

**Zespół Szkolno – Przedszkolny w Radwanicach ogłasza przetarg na przewóz dzieci w roku szkolnym 2001/2002.**

Oferty należy składać na zasadach określonych w specyfikacji do dnia 27.08.2001 w sekretariacie Zespołu Szkolno – Przedszkolnego w Radwanicach ul. Szkolna 14. Otwarcie ofert nastąpi dnia 29.08.2001 o godz. 8.00 w siedzibie zamawiającego.

Specyfikację istotnych warunków zamówienia można otrzymać odpłatnie (10 zł) w sekretariacie szkoły.

Reklama



Sklep ogólnobudowlany  
w Polkowicach przy ul. Kolejowej 27  
(obok ZEC-u) posiada w sprzedaży:

- Komputerowo mieszane farby emulsyjne i olejne w gamie 6000 kolorów LEYLAND, DEKORAL, APLAUSE, CIESZYŃKA
- Bejce i lakiery do drewna ALTAX, LEYLAND
- Elektronarzędzia TOPEX
- Farby do betonu BETONDUR
- Kasetony
- Kratki wentylacyjne
- Pełną gamę produktów ATLAS
- Tynki mineralne i akrylowe
- Farby elewacyjne
- Akcesoria malarskie

Zapraszamy

Pn-Pt 8-18  
Sobota 8-13

tel. (076) 45-65-85

Najtańsza mieszalnia



ARTYKUŁY OGRODOWE:

sekatory, węże, ziemia uniwersalna oraz ogrodowa mieszanka torfowa, nasiona, łopatki, cebulki, doniczki, skrzynki balkonowe i wiele innych art.

Nr 13.07.2001-R-GS/502

Reklama



AS Nieruchomości  
Polkowice ul. Rynek 5B

Alicja Stańczyszyn  
licencja nr 1126 Prezesa UM i RM

Pośrednictwo w sprzedaży, kupnie,  
najmie nieruchomości.

Szanowni klienci!

Informujemy, że od dnia 5 lipca b.r. biuro nasze mieści się w Rynku nr 5B (lokal narożny obok PTBSu). Serdecznie zapraszamy.

Sprzedaż mieszkania o pow. 37,2 m<sup>2</sup>, 2 pokoje, III piętro, bez balkonu, po remoncie. Polkowice, os. Krupińskiego. Cena: 59.000 zł

Sprzedaż mieszkania o pow. 39,3 m<sup>2</sup>, 2 pokoje, IV piętro, bez balkonu. Polkowice, os. Krupińskiego. Cena: 65.000 zł

OKAZJA! Sprzedaż mieszkania o pow. 80 m<sup>2</sup>, 3 pokoje, I piętro, po remoncie. Ostaszów, gmina Przemków. Cena: 45.000 zł

Mieszkanie o pow. 59,40 m<sup>2</sup>, 3 pokoje, II piętro. Do mieszkania przynależy część budynku gospodarczego o pow. ok. 20 m<sup>2</sup>, Radwanice. Cena: 32.000 zł.

Kupno - poszukujemy lokali użytkowych o pow. od 60 m<sup>2</sup> w dobrym punkcie miasta (osiedla, stare miasto).

Informacje:  
tel./fax 847-46-20, tel. 724-84-80, pn-pt do 16.00 lub 0601-401-375

Nr 22.05.2001-R-GS/290

Reklama

Zakład Transportowo - Sprzętowy

„TRAWOS“

Spółka z o.o. w Polkowicach, ul. Krzywa 3

poszukuje kandydata na stanowisko

KIEROWNIKA BUDOWY

z uprawnieniami budowlanymi oraz znajomością obsługi komputera w kosztorysowaniu i planowaniu robót budowlanych.

Tel. 8479276.

Nr 09.07.2001-R-GS/317

Reklama



KUPON RABATOWY

-5%

Salon Firmowy



ul. Moniuszki 1a/1 Polkowice  
tel. (076) 845 49 03

ZANUSSI

DWS 683  
- Zmywarka  
- Ładowność: 12 kompletów  
- Szybki program z suszeniem  
- Regulowany górny kosz  
- Wymiary: 85 x 60 x 60  
~~1299 zł~~  
cena: 999 zł



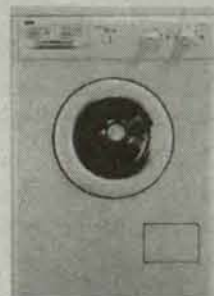
ZANUSSI

ZK 20/6 R  
- Chłodziarko - zamrażarka  
- Automatyczne rozmrażanie u dołu dwie szuflady  
- Wymiary: 158 x 60 x 60  
1499 zł  
cena: 1099 zł



ZANUSSI

Pralka automatyczna  
ADVENTAGE 500  
500 obr/ min  
pojemność 5 kg  
automatyczny dobór wody  
Wąż AQUALOCK  
~~999 zł~~  
cena: 899 zł



ZANUSSI

Kuchnia gazowa  
ZC 510  
piekarnik gazowy  
zabezpieczenie przeciw wpływowi piekarnika termostat  
+ Okap ZH 6010  
GRATIS  
~~949 zł~~  
cena: 699 zł



Nr 05.06.2001-R-GS/367

Reklama

TYNKI

- gipsowe mokre - natrysk mechaniczny

POSADZKI

- betonowe - podkłady pod posadzki - wylewane z mikroskretu zacierane mechanicznie

Razem taniej! rabat do 10%  
Tel. 076/835 41 08

Nr 07.05.2001-R-GS/337

Reklama

AUTO - SZYBY  
HAKI  
HOLOWNICZE

Lubin, baza  
TRANSBUDU  
tel 841 56 95  
kom. 0604-915-296

Nr 22.06.2001-D-GS/479

Reklama

RZUĆ PALENIE!  
Wystarczy jedna terapia.

Gabinety Medyczne  
DUMED

Legnica  
ul. Kosmiczna 14  
Zadzwoń (076) 854-92-20

Nr 09.07.2001-R-GS/521

TEN MODUŁ  
CZEKA NA  
CIEBIE!

Ogłoszenia drobne

Tłumaczenia przysięgłe - j. niemiecki i nieprzysięgłe - j. angielski. Krótkie terminy realizacji.  
Tel. 0607 075558  
Tel. 749-29-64

Nr 02.01.2001-D-GS/141

Kredyt bez poręczycieli. Chcesz wiedzieć więcej?  
Tel. 0608-341-372

Nr 04.06.2001-D-GS/441

Nadwaga - niedowaga - opieka.  
Tel. (076) 847-97-64

Nr 05.07.2001-D-GS/513

SZALUNKI budowlane wypożyczyć, 50 gr m<sup>2</sup> na dobę.  
Tel. 847-91-89

Nr 20.07.2001-D-GS/544

Tanie wczasy nad morzem w Darłowie 1 doba z kolacją i śniadaniem 25,00 zł. pokoje 3,4 - osobowe z telewizorem, natrysk, wanna, toalety, ciepła woda  
Tel. 094 943143075

Nr 30.07.2001-GS/552

Ładę sklepową chłodziącą do 1,20 m - Kupię.  
Tel. 0606-62-74-28

Nr 26.07.2001-D-GS/550

KREDYT (bez poręczycieli) na Twoje pilne potrzeby  
Tel. 0604626572

Nr 30.07.2001-D-GS/555

Kredyt gotówkowy.  
Tel. 0602-396-947

Nr 01.08.2001-D-GS/540

Poszukuję mieszkania do wynajęcia w Polkowicach.  
Tel. kontaktowy 749-35-23

Nr 06.08.2001-D-GS/570a

Mieszkanie do wynajęcia w Głogowie. Wolne od 25 sierpnia, 34 m<sup>2</sup>.  
Tel. 845-40-43, 0609-504-825

Nr 06.08.2001-D-GS/571a

Atrakcyjny kredyt gotówkowy Tanie Ubezpieczenia OC i AC SAMOPO-MOC WARIA. P - ce ul. Ratajników 6.  
Tel. 845-50-04 kom. 0603-238-995

Nr 07.08.2001-D-GS/575

Sprzedam wózek 3-funkcyjny i spacerowy oraz lodówkę. Tania  
Tel. 847-49-97

Nr 07.08.2001-D-GS/576

Atrakcyjne kredyty gotówkowe bez wpłaty, bez poręczycieli. Raty miesięczne.  
Tel. 847-48-65

Nr 08.08.2001-D-GS/579

Komputerowe przepisywanie.  
Tel. 0606-857-776

Nr 09.08.2001-D-GS/581

Niedaleko budki telefonicznej znaleziono klucze. Do odebrania w punkcie informacji w Ratuszu Urzędu Gminy w Polkowicach.

Nr 12.08.2001-D-GS/588

Kredyt bez poręczycieli dla osób o niskich dochodach (emerytów, rencistów), (ubezpieczenia OC, AC) i inne. Radwanice ul. Głogowska 45/2  
Tel. 831-12-27

Nr 09.07.2001-D-GS/507

Sprzedam mieszkanie 2 - pokojowe, 33 m<sup>2</sup>. Cena 45 tys.  
Tel. 749-66-64

Nr 17.08.2001-D-GS/591

Posiadam samochód Ford Transit Bus 8 - osobowy. Weekendowe wyjazdy na wycieczki do Czech - Skalné Miasto. Oczekuje propozycji.  
Tel. 845-64-53, 0605-107-248

Nr 17.08.2001-D-GS/593

Zbiorniki plastikowe 1000 litrów, sprzedam. Cena 270 zł/szt.  
Tel. 847-91-89

Nr 17.08.2001-D-GS/594

Sprzedam ładę chłodziącą.  
Tel. 818-32-72 lub kom. 0604-208-983

Nr 20.08.2001-D-GS/595

Pokój do wynajęcia, umeblowany. Dzwonić od 18.00 do 20.00.  
Tel. 749-60-22

Nr 20.08.2001-D-GS/596

Sprzedam mieszkanie na os. Centrum 64 m<sup>2</sup>, 4 - pokojowe.  
Tel. 845-20-19 po 17.00

Nr 20.08.2001-D-GS/597

Tanio! Sprzedam mało używaną spacerówkę dziecięcą.  
Tel. 0607-705-502

Nr 20.08.2001-D-GS/597b

Zamienię mieszkanie 50 m<sup>2</sup> na domek do remontu w Polkowicach.  
Tel. 847-97-60, 0609-408-194

Nr 20.08.2001-D-GS/597c

Firma AVON zatrudni chętnych do pracy w branży kosmetycznej.  
Tel. 847-95-67

Nr 20.08.2001-D-GS/597d

Sprzedam mieszkanie w Polkowicach 37,2m<sup>2</sup>, 4 piętro.  
Tel. 8474586, po 16

Nr 21.08.2001-D-GS/597e

Mieszkanie spółdzielcze w Lubinie, 64m<sup>2</sup> na I piętrze, stan b. dobry, zamienię na podobne lub większe w Polkowicach.  
Tel. 846 59 53

Nr 17.07.2001-D-GS/597f

OGŁOSZENIE

SKARBNIK GMINY POLKOWICE  
INFORMUJE,

że rozpoczął się okres  
przygotowania materiałów planistycznych  
do projektu budżetu gminy  
na 2002 rok.

Jednostki budżetowe, instytucje kultury i wydziały Urzędu Gminy przedkładają materiały wg opracowanych wzorów.

Jednostki organizacyjne nie powiązane z budżetem gminy, stowarzyszenia, organizacje społeczne, mogą ubiegać się o przyznanie dotacji, po spełnieniu warunków określonych uchwałą Rady Miejskiej Nr XI/116/99 z dnia 16 września 1999 r.

WNIOSKI NALEŻY SKŁADAĆ

W TERMINIE

DO DNIA 17 WRZEŚNIA  
2001 ROKU

w dwóch egzemplarzach w tym; jeden dla Skarbnika Gminy i jeden dla właściwego wydziału Urzędu Gminy.